

# HERALDO DE ZAMORA

Siglo II Año XXVIII

DIARIO DE INFORMACION POLITICO E INDEPENDIENTE

Franqueo concertado.

Número suelto 10 céntimos.

Ultimos telegramas de Madrid, Provincias y Extranjero.

Número 9.160

Suscripción... Capital un mes... Fuera, trimestre... Portugal... República Argentina... 2,00... 6,00... 8,00... 40,00

Las grandes injusticias y los desvelos sociales se reivindican por la Prensa. A ella se deben todas las conquistas de la Humanidad. En el siglo XX la pluma vence a la espada

JUEVES 20 DE MARZO DE 1924

DIRECCION Y ADMINISTRACION SANTA CLARA 55.

TELEFONO NUM. 83

El periódico, como institución, es la lengua del mundo, la luz que ilumina la conciencia, la escuela donde se conoce al pueblo, la gran palanca de la civilización moderna.

ANUNCIOS... Cuarta plana... Tercera... Reclamos y gacetas... Primera... 0,15... 0,25... 0,55... 0,50

Cuenta, caminante.....

## EL IDIOMA EN PELIGRO

El expresivo, musical y riquísimo idioma castellano, rasgo magnífico que en las cinco partes del globo recuerda al antiguo formidable poderío español, va desapareciendo y cayendo insensiblemente en el olvido. La culpa es de nuestros escritores, que no lo estudian y manejan con la febril devoción que deberían tenerlo, y también de nuestros gobernantes, que no lo aprenden sin comprender que el verbo de una raza es la raza misma, y que arrojarse un idioma es tan grave como poseer una bandera.

Los franceses gastan anualmente muchos millones en imprimir libros y subvencionan conferencias que divuergen alende sus fronteras el amor a su país y cuidan de mantener la pureza de su habla. Idéntico patriótico cuidado tiene Inglaterra. No somos nosotros, siempre entorpecidos a los escasos literatos que, fiados en sus propios recursos, se marchan por el mundo a dar fe de que España todavía no está muerta, lo llamamos «aventureros»; nos otros ni siquiera reprimimos nuestros clásicos, y así padidamente el ahínco expansivo de los demás a todo es nos errincona y destierra de todas partes.

Por nuestra culpa, en América, día en día, el idioma español palidece; es como una fruta enferma que fuera secándose. En vano algunos intelectuales mejicanos, colombianos, chilenos o argentinos, lo defendiendo tercamente; el ambiente espiritual le es adverso. Todo se conjura contra su salud: de un lado, la poderosísima influencia comercial y yanqui; de otro, los italianismos y galicismos difundidos por la considerable muchedumbre emigrante de estos dos países; y, finalmente, la labor absurda de nuestros mismos escritores empeñados—por ignorancia o por codicia—en alborotar las librerías hispano americanas de neveluchas «extranjeras», generalmente mal traducidas. En Puerto-Rico, en Filipinas también, el verbo de Cervantes, acrobata de heridas, agotiza y se arastra.

Algo semejante ocurre entre nosotros. No solamente desdenamos el estudio, tan fecundo, de nuestro maravilloso diccionario, sino que, por pereza o «por gracia» todos queremos ser galcosos, no punemos celo ninguno en la pronunciación. Los provincianos ensucian el idioma, lo encasellan, lo despojan de su nobleza caballeresca. Aquí, con nuestro prurito de quitarle significación a las cosas, nos «comemos» la suabá última de muchas palabras, y hablamos sin incomodarnos en abrir debidamente la boca. Los maestros, al revés de lo que ocurre

en todos los países cultos, no se preocupan de enseñarles a los niños a vocalizar y menos a frasear; sin advertir que, así como las palabras se enturbian y oscurecen en los labios, de igual manera—y por obra de aquella influencia que lo físico ejerce sobre lo moral—las ideas pueden paralelamente rubirse y confundirse en el espíritu.

Así vemos que no ya el obrero, sino el abogado, el médico, el ingeniero... ¡hasta el literato!... hablando familiarmente dicen, por ejemplo: «M'ha fastidiado no hallar a Fulano» etc.

En vez de molestarse en decir: «Me ha fastidiado no hallar a Fulano».

Esto es: tomándose el trabajo de otorgarle a cada palabra su importancia, en lugar de avilanzarla y afeársela con contracciones plebeyas.

En las escuelas los muchachos, parábriarse de todo aquel o mara da que, por casualidad rarísima pronuncie bien, suelen decirle: «Ha llegado de Bilbao un barco lleno de bacalado». Y le llaman «finos»... y «senorios»... pues hay en nuestra idioma rancia no sé qué deplorable inclinación a lo vulgar. Y lo que hicimos de niños, lo hacemos también de hombres. Vestimos desaliñadamente y habamos con la boca medio cerrada, con cuyo turbio murmurar ostendamos grandemente al idioma.

Citaré un hecho que demuestra cuánto escasean las personas que articulan bien:

Noches atrás, en la calle de la Montería, pararon a mi lado dos hombres; y el que iba hablando lo hacía con tal maestría, que en su boca las palabras adquirían una musicalidad y un ritmo nuevos, casi desconocidos para mí. Cada vocal tenía su valor, su sonido, y las sílabas se desgranaban limpias, diáfanas, como llenas de luz.

¿Quién puede hablar así, con tanta autotraz?—pensé.

Y, asombrado y curioso, volví la cabeza.

Era Miguel Muñoz, el actor quien hablabas...

Todo esto, aunque parezca baladeli, tiene su mérito, su trascendencia. Divulgar nuestro idioma es «chacar patria», porque el extranjero que lo aprenda y se encariñe con él, no tardará en sentir en castellano. Mas para realizar esa bella obra necesitamos enriquecer nuestro vocabulario y acentuar asimismo nuestra pronunciación. Purifiquemos nuestro espíritu, limpiemos también nuestros labios.

Eduardo ZAMACOIS

## Los intereses vinícolas

Terminada la campaña realizada por la unión de viticultores de Cataluña en la Rioja y la Mancha, don José María Riviz, dió una conferencia en la Asociación de Agricultores de España, con asistencia de los representantes de las asociaciones vinícolas.

Se adoptaron los siguientes acuerdos:

Primero. Pedir al Directorio que se respete la legislación vigente en lo que se refiere a la prohibición de utilizar alcohol industrial en los licores y para embalsazar vinos.

Segundo. Que se ordene a los inspectores de Aduanas que denuncien los casos que en el ejercicio de su profesión descubran, de uses de alcohol industrial.

Tercero. Que se resuavien con rapidez las anteriores conclusiones para salvar de una ruina segura a la industria vinícola.

## Reforma de la primera enseñanza

El Directorio comenzó a estudiar un proyecto de amplia reforma de la primera enseñanza, que ha redactado el subsecretario de Instrucción pública.

Se trata de crear un número considerable de escuelas, instaladas en locales amplios y construidos con arreglo a los últimos adelantos científicos, dotadas de material moderno de enseñanza y regidas por profesores a quienes se asignarán además de buenos sueldos, las gratificaciones necesarias para atender a los gastos que sus nuevas obligaciones les impongan, en orden a la cultura práctica que se establecerá en todas las escuelas.

El Directorio se propone examinar detenidamente este proyecto en días sucesivos.

## Desde Corrales

### DESTITUCION del AYUNTAMIENTO

El lunes, 17 del actual, se presentó en esta villa el comandante del Regimiento Toledo don Raimundo Hernández, delegado del Gobernador y convocó al Ayuntamiento para celebrar sesión.

Al propio tiempo citó a otros señores, lo que fué motivo para pensar si el acto que se iba a verificar sería la sustitución del Ayuntamiento.

Así fué, en efecto. Reunidos los concejales, el señor Delegado manifestó que en virtud de las órdenes que había recibido del Gobernador, el Ayuntamiento quedaba destituido.

Y desde aquel momento cesaron: el alcalde don Francisco Delgado Aguilas; el primer teniente de alcalde, don José Prieto Martín; el segundo teniente de alcalde, don Eladio García; el síndico, don Antonio Santos y los concejales don Tomás Hierro, don José Nieto, don Alfonso Matos, don Constantino González,

don Luis Posada y don Angel Bragado.

Aseguido el comandante señor Hernández dió posesión al nuevo Municipio, que ha quedado constituido de la siguiente manera:

Alcalde, don Diego Costa. Primer teniente, don Eusebio Santamaria. Segundo teniente, don Alfonso Gutiérrez Morales. Síndico, don José Rojo Peña. Concejales, don Sotero Tomé, don Federico González, don Pedro Delgado, don Bernardo Casasa, don Manuel Chamorro y don Arcadio Casaseca.

### En Casaseca

También ha sido sustituido el Ayuntamiento de Casaseca de Camporán, siendo nosotros que entre los nuevos concejales figura el matejo del pueblo, señor Encabe.

Este número de

## HERALDO DE ZAMORA

consta de seis páginas

PRECIO, 10 CENTIMOS

### Don Andrés Cotrina

Ayer se cumplió el primer aniversario del fallecimiento del culto y distinguido señor don Andrés Cotrina Ruy Wamba, abogado del Estado, jefe, de esta dependencia.

Fué el señor Cotrina Ruy Wamba una persona que por sus merecimientos conquistó uno de los primeros puestos en el Foro zamorano. Culto, enamorado del estudio, aficionado a las artes, especialmente a la música, era un espíritu selecto que se malogró en la flor de la vida cuando todavía cabía esperar mucho de su talento.

En sufragio de su alma ayer y hoy se han celebrado diversos cultos religiosos en las iglesias de San Esteban (residencia de sus RR. PP. del Inmaculado Corazón de María) y de San Juan de Puerta Nueva, a los que han asistido numerosas personas.

En esta triste fecha, reiteramos nuestras oraciones por el alma de aquel inolvidable amigo que se llama Andrés Cotrina Ruy Wamba, y que fué modelo de esposos, de padres y de caballeros, y renovamos a la vida desconsoada y a los hijos afligidos, el testimonio de nuestro sincero pésame por la pérdida tan irreparable que lloran.

### Las ondas hertzianas

#### La futura guerra aérea.

La Prensa francesa está alarmada con la noticia publicada hace días respecto al aparato inventado por los alemanes para detener el motor de los aeroplanos en una radio de siete kilómetros de superficie y a una distancia de 5.000 metros de altura.

Está confirmado que cuantos aeroplanos pasan por encima del territorio de Baviera se ven obligados a aterrizar por la influencia del citado aparato, que les detiene la marcha del motor.

«Evening News», comentando las inquietudes de la Prensa francesa sobre el papel que puede desempeñar tal aparato en una guerra futura, afirma que el Gobierno inglés está en posesión del secreto de las ondas hertzianas y que las autoridades militares que estudian el asunto manifiestan que la potencia de aquéllas es tan formidable que, en breve plazo, la guerra aérea será imposible.

Lo mismo que sucede ahora en Baviera, los aparatos emisores de ondas hertzianas poderosas, colocados en todos los países, detendrán la marcha de los motores de aeroplanos que vuelen a una altura de 5.000 metros y se encuentran a 7.000 metros de distancia.

### Unas declaraciones del general Primo de Rivera.

Las mismas aparecieron en el número de «Daily Mail» correspondiente al 14 del corriente.

Después de dar cuenta de lo ocurrido en la posición de Tizzi-Azza, según los informes oficiales, y de que las rebeldes tuvieron cuarenta muertos en la operación realizada para llevar el convoy, dijo que guarnecían dicha posición 1.500 hombres, y que las tropas españolas sólo tuvieron ocho bajas.

El abastecimiento logrado en Tizzi-Azza fué completo.

Por razón de economía—añadió el general Primo de Rivera—, así como también por la extensión del territorio pacificado, habíamos disminuido nuestras fuerzas en Marruecos en 20.000 hombres. Pero nos hemos apresurado a enviar refuerzos tan pronto como las operaciones las han hecho precisas.

También dijo el presidente que cuando se haya terminado esta labor pacificadora será posible concentrar tropas españolas en las ciudades de nuestra costa, dominando el interior por medio de aeroplanos, a semejanza de lo hecho por el Ejército británico en los territorios de Oriente. Se propone aumentar el número de aeroplanos españoles en Marruecos de 50 a 150.

Añadió el general que M. Poincaré le ha indicado varias veces que se podría emprender una acción combinada de tropas francesas y españolas contra los motes rebeldes del «hinterland» de la zona española.

Reconoce Primo de Rivera que esto será factible más adelante; pero, considera indispensable reducir primeramente la región de Gomara, en el Este, que con la región de Alhucemas es el único centro de resistencia de las armas españolas.

### Automovilistas, ¡ojol!

Las cámaras no han subido, ejemplo

Para Ford (30 x 3 1/2) 17,50 Garage San Martín

### Nombramientos anudados

Por el Ministerio de la Gobernación se dispone que sean anudados los nombramientos de 17 porteros de Telégrafos, acordados en el mes de Enero último, y se ordena que los sueldos cobrados se reintegren seguidamente al Tesoro público.

También se dispone que se practique una revisión minuciosa de dichos nombramientos, por si hubiera ocasión de exigir a ganas responsabilidades en relación con este asunto.

### Beneficios que hay que esperar

Con el nuevo régimen municipal vemos a traer en los Ayuntamientos concejales femeninos. Esto está siendo objeto de muchos comentarios en la Prensa, y los caricaturistas han encontrado en ello una fuente de inspiración para sus ingeniosas inventivas. Quien presenta a un marido atendiendo con los niños chiquitines, mientras la madre de familia se despidió porque tiene que asistir a la sesión municipal. Quien lo dedica a arreglar la comida o lavar los platos. Las señoras abusan con este motivo que es un primor.

Pero no ha de ser todo broma. Hay que tomar alguna vez las cosas en serio, y aceptando lo hecho considerar algo de lo bueno que puede reportar. Los concejales femeninos, por la práctica que las amas de casa tienen en lo que se refiere a la distribución del presupuesto familiar en orden a las necesidades domésticas, teniendo que multiplicar en estos tiempos de carestía las pesetas para que alcancen a cubrir los gastos de la alimentación y del vestido, serán un elemento valioso—así hay que esperar—en los cambios municipales.

¿Quién como las señoras puede dedicar con mayor interés a la cuestión de las subsistencias un estudio adecuado, para conseguir fueren mejores las condiciones de la vida haciendo que se abarate? ¿Quién como ellas para atender a lo que afecta a la calidad de los artículos, y a la exactitud en el peso? Hay que esperar en este sentido una labor beneficiosa para el pueblo de la ac-

tuación de la mujer en la vida de los Municipios.

Pero hay más. La presencia de señoras en las sesiones, hará que éstas se deslicen en un ambiente de tranquilidad, apaciblemente, por lo que se refiere a los concejales del otro sexo, escogiéndose para los discursos las frases más delicadas, por la cortesía que de obligación debe el elemento masculino a las damas. Y las obras de beneficencia y caridad tendrán allí sus defensores más genuinos.

Aunque sólo sean estos los beneficios que la presencia de las mujeres en los Ayuntamientos reporte, no son cosa despreciable, sino por el contrario muy digna de ponderar. Son cuestiones de gran importancia cuantas se refieren a la carestía de la vida, lo son las que afectan a la caridad en sus diversas manifestaciones y también lo es el que en las sesiones públicas no se den los espectáculos que muchas veces presenciábamos, cuando en las discusiones llegaban a excitarse los ánimos en tal forma que más parecía el local un campo de batalla que el salón de sesiones de una Corporación encargada de administrar los intereses de un concejo.

Ya veremos, cuando se implante el nuevo régimen, si nos equivocamos en lo que presuminamos será la labor de los concejales femeninos.

### José Jaramillo

Especialista en enfermedades de la boca y dientes. Consultas de 9 a 12 y de 3 a 6. PLAZA MAYOR 1.

## Holland América Line

### Línea Cuba-México. = Servicio rápido.

A La Habana, Veracruz y Tampic, por vapores de gran porte, admitiendo pasaje de Lujo, Primera, Segunda y Tercera clase.

### Nueve días a La Habana

PROXIMAS SALIDAS

De Santander, Coruña y Vigo, saldrá los días 30 y 31 de Marzo y 1.º de Abril respectivamente el vapor de 25.400 toneladas de desplazamiento, VOLENDAM

De Santander, Coruña y Vigo, saldrá los días 20, 21 y 22 de Abril, respectivamente, el vapor de 22.070 toneladas de desplazamiento, RYNDAM

### Precios del pasaje en tercera clase

Vapor «Volendam».—Habana 424'00 pesetas, México 402'85.

Vapor «Ryndam».—Habana 424'00 pesetas, México 432'75.

Para informes dirigirse a los Agentes: En Bilbao, señores Ullivarri e Hijos; en Santander, Francisco García; en La Coruña, señores López y Sánchez; en Vigo, señores Joaquín Dávila y Compañía.

## NOTARIA

El abogado y notario de Zamora, don Joaquín Martínez, tiene instalado su despacho en la Plaza de Malacocinado (vulgo del Fresno), 4, pral.ª, en el ático del comercio de don Bernardo Amigo.

## Grandes talleres de Carpintería Mecánica de Molinería

Avenida de Victor Gallego, núm. 9.—Zamora (Carretera de la Estación)

El dueño de estos acreditados talleres, deseoso de corresponder con sus numerosos favorecedores y complacientes en todo lo posible, pone en conocimiento de los propietarios de Fábricas y Molinos de Harinas, que ya tiene instalada en los mismos la tan deseada y necesaria

### Máquina de Pulir y Estriar cilindros

desde un metro de longitud. Además se hace toda clase de montaje y reparaciones de cualquier clase de maquinaria.

Antes de introducir maquinaria o hacer reparaciones pidan presupuestos gratis y sin compromiso a

Eladio González Ramos

Avenida de Victor Gallego, núm. 9,

Zamora

LANAS PARA JERSEYS MAYORAL Ramón y Cajal 10, 11 y 12 Zamora Artículos de labores, marca GANTER WELSON



TEATRO PRINCIPAL

Viernes 21 Marzo de 1924

Por su éxito, REPETICION de

VIOLETAS IMPERIALES por Raquel Meller

Un plus a los camineros y capataces.

Se ha concedido a los peones camineros y capataces de obras públicas, el derecho a percibir un plus diario equivalente a un 50 por 100 de sus haberes respectivos...

La nueva moneda de níquel

Acercos del propósito de acuñación de moneda de níquel, se ha conocido nuevos detalles.

La acuñación se compo- drá de un 65 por 100 de cobre electrolítico que se fabrica en Córdoba y un 25 por 100 de níquel, que hay necesidad de importar del extranjero.

Con objeto de que la nueva moneda no se confunda con la de plata se preparan varios procedimien- tos creyendo que es muy superior el adoptado por Holanda, en donde esta moneda es de firma cuadrada con los angulos rebocados y sin perfilar.

El informe técnico propone la acuñación de monedas de 5, 10, 15, 20 y 25 céntimos.

La compañía cinco dibujos origina- les del grabador Paquer, que corresponde a otras tantas acti- vidades nacionales, como la agricultura, la industria, et cetera.

En el reverso constará el número de céntimos de la moneda.

La cantidad a acuñar habrá de ser, por lo menos, igual a la que se supone actualmente en circulación, esto es: de 300 millones de pesetas en monedas de diez céntimos y 400 millones en monedas de cinco céntimos.

Se adelanta solamente el criterio de que de la moneda intermedia entre la mayor de bronce de diez céntimos y la menor de plata de 50 céntimos se podía fijar la emisión en ocho millones de pesetas, o sea 32 millones de monedas de un real, admitiendo como peso para las monedas de níquel de 5 y 25 céntimos, el de tres y siete gramos, respectivamente.

El coste por millones de pesetas, fabricando en España los copiles de acuñación de la primera, importará 760.800 pesetas y 252.400 el de las monedas de a real.

Si los copiles se adquieren en el extranjero, dichas cifras anteriores se elevarán a 769.800 pesetas y 293.160, respectivamente.

En el primer caso la acuñación reportaría el Tesoro 279.200 pesetas y 767.600 y en el segundo, es decir, importando los copiles del extranjero, la ganancia disminuiría a 2.020 y 706.840 pesetas, respectivamente.

Se ignora la cantidad que el Tesoro perdería con la desmonetización de la cañerilla actual retirada de la circulación, que había de vender al peso.

El Santo más popular

Sin novedad mayor transcurrió el día de ayer, festividad del Santo Patrono de la Iglesia Católica, cuyo Santo se celebra en casi todas las casas, pues serán muy cotizadas que no tengan un Pepe, cuando menos.

Hubo funciones solemnes en la Catedral, San Lázaro, San Juan de Puerta Nueva, y en las capillas de las Siervas Jofreiras, San Juan de Jerusalén y Asilo de Ancianos.

Estos fueron obsequiados con espléndida comida, pates y cigarrillos.

En la Catedral y Siervas de San José, predicó don Amando Gómez, dignidad de maestraescuela y en San Lázaro don Manuel B. Iza, vicerrector del Seminario.

Jabón Zotal

Cura grasos, sa-pullidos y manchas de la piel. Especial para el baño y aseo personal.

Venta en Farmacias y Droguerías

Desarrollo del tren de Béjar

El martes descarriló, próximo a la estación de Arepiles (Salamanca), el tren correo 201, que pasa por Zamora a las dos de la madrugada.

De la composición, únicamente descarriló el tender de la máquina número 409 y esto por rotura de la rueda del mismo.

No ha habido desgracias personales que lamentar.



Manuel Rodríguez Gómez

Ha subido al Cielo, en el día de hoy, a los 20 meses de edad

Su apenada madre, doña Tomasa Gómez; hermanos, Francisco y Antonia; tíos, primos y demás familia,

Tienen el sentimiento de participar a sus amistades tan sensible pérdida, y les invitan a la Misa de Gloria que tendrá lugar, mañana a las nueve de la misma, en la iglesia parroquial de San Vicente, y acto seguido a la conducción del cadáver al Camposanto, por lo que les quedarán agradecidos.

Zamora 20 de Marzo de 1924.

Casa mortuoria: Sagasta, 37.

PRECIOSOS VESTIDOS PARA NIÑOS

BAZAR DE CONFECCIONES



RENOVA 8 Y 10 ZAMORA

La nueva ley de Reclutamiento.

Por las manifestaciones que hace días hizo el presidente del Directorio a los periodistas, y por noticias que aquí y allá hemos podido recoger, y sin que respondamos de la exactitud de nuestros informes, creemos que en la nueva ley se reduce el tiempo de permanencia en filas a dos años (esto se pueda asegurar, puesto que fué nunca dada por el general Primo de Rivera), se suprime el cupe de instrucción, viniendo a recibirla a filas todos los mozos útiles, prescindiendo del sorteo, y se utilizarán los cortos de talla, estrechos de pecho y falcos de peso para servicios auxiliares que no requieran gran gasto de energía. Después de los dos años de servicio se pasará a segunda situación, en la que se permanecerá cuatro años, y más tarde a la reserva durante seis, y, por fin, a la segunda reserva, en la que se permanecerá otros seis años. Durante, pues, diez y ocho años estarán los españoles sujetos a responsabilidad militar.

Desaparecen las Comisiones mixtas, y en su lugar se crean Comisiones de clasificación, compuestas esencialmente por militares, dependiendo los nuevos organismos de las Capitanías generales.

Se concede a los estudiantes prórrogas que pueden llegar hasta cinco años, y a los españoles residentes en América se les autoriza para que retrasen su incorporación a filas hasta quince años, pagando por cada año de prórroga 500 pesetas.

Signe habiendo otorgados de cuota con plazo de servicio de diez meses, y cuota única, y repartidos los cadetes de Cuerpo.

Estas son, en síntesis, las noticias que acerca de la nueva ley tenemos, sin que, repetimos, podamos asegurar en absoluto que no haya experimentado la ley algunas modificaciones, que supongan que en esencia no varíen mucho los términos de la misma.

Convocatoria para la provisión de treinta plazas de aspirantes

La «Gaceta» de hoy publica la siguiente real orden: Ilustrísimo señor: De conformidad con lo dispuesto en el artículo cuarto del reglamento vigente de la Escuela oficial de Teleggrafía, y de acuerdo con lo propuesto por vuestra ilustrísima,

Su majestad el rey ha tenido a bien disponer que se abra una convocatoria para la provisión de 30 plazas de aspirantes a ingreso en dicha Escuela, como alumnos oficiales de operadores de radiotelegrafía, con arreglo a las condiciones que establecen los artículos tercero, quinto, sexto, séptimo y octavo del citado reglamento y con sujeción a los programas publicados en la «Gaceta de Madrid» de 9 de abril de 1921.

Señor Alcalde

La calle de Monforte y la Pazuela del Descanso, están convertidos en dos verdaderos focos de infección por los «materiales» que gentes desafortunadas han depositado en ellas.

Los más rudimentarios principios de la higiene exigen que V. E. ordene a sus subordinados que, sin pérdida de momento, desaparezcan de esas dos vías las montañas de basuras, escombros, etc. etc. ¿Será atendida tan justa queja?

Un cuplé zamorano

El martes, en las funciones de despedida de la bella y genit artista Paquita Garzon, celebradas en el Teatro Principal, tuvo lugar la interpretación de un cuplé altamente zamorano que le va por título «Ay, como me voy», el cual letra es del curio literario y amigo nuestro don Juan de Hoyos, con música del zamorano don Manuel Romero.

Paquita Garzon, vistiendo un traje ligero estaba guapísima y ayo el cuplé con tanto entusiasmo y tal cantidad de arte, que mereció las más altas palmadas que se le prodigaron.

Lola Asofia, que también se despidió de público, ejecuto varios balabes con el arte que ya ha aprendido a figurar entre las primeras estrellas coe-gélicas.

Para el sábado próximo se anuncian dos interesantes debates de los que nos ocuparemos oportunamente.

AMÁ DA CRIA

soltera, primiza, de 19 años, con leche fresca y abundante, se ofrece para casa de los padres.

Dar gl se a Garcia o Quiñerez, en Vezuebarban.

CASA JODRA JOYERIA-RELOJERIA

Recibidas últimas novedades, precios de fábrica, garantizando todas las operaciones.

CASA JODRA. RENOVA 13

EL BUEN GUSTO-Confitería de Ladislao Flores

Santa Clara, 6, (frente a Garcia y Capa) Especialidad en los encargos. Gran surtido de caramelos y bombonería fina.

Todos los días festivos gran surtido en Postres Variados, VINOS y LICORES DE MARGA. — PRECIOS ECONOMICOS

EL BUEN GUSTO

Santa Clara, número 6 ZAMORA

Bazar J. Santa Clara, 6. Zamora.

MODISTAS: Para temporada hemos recibido novedades para señoras de Vestidos, Seda, lana y esua forza para Jersey.

Gran fantasía en colorido.

Bazar J. Santa Clara, 6. Zamora.

El éxito de los productos españoles en la Habana

La Junta Nacional del Comercio Español en Ultramar ha recibido un extenso cablegrama de La Habana, en el que se le da cuenta del resultado brillante que ha tenido en la feria de muestras allí celebrada, el muestrario español.

Dice el cablegrama que hasta el día 15 del actual las transacciones que se hicieron en el muestrario español ascienden a 93.000 dólares, y los de Alemania, Francia y Chococalovequla-juntas, a unos 30.000.

Por la exposición han vendido más de 230.000 visitantes.

El éxito ha sido tan grande, que ha inducido a los organizadores de esta feria de muestras a celebrar una segunda en el año próximo.

El cablegrama termina felicitando a la Junta de Comercio Español de Ultramar, por el buen nombre alcanzado por España.

NOTICIAS

Se encuentra en Zamora el jefe de Mecánicos de la casa Rudy Meyer de Madrid, al objeto de revisar las máquinas de escribir L. C. Smith Bros, pudiendo pasar a otros allegados en esta provincia. A. Sa Vicente Llamas, Ramos Carllón, 12.

Libramientos a satisfacer mañana en esta Pagaduría de Hacienda:

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes A fonso Marti, Juan Bautista Kouriguez, Manuel Cayo, Conde Peña Ramiro, Cándida Cadenas, Angel Sanz Agero, Gato Ramirez, Jacinto Escobar, Adelaida Boyano, José Sevillano, Ramon Alvarez, Angel Junquera, Manuel Guerra, Manuel Blasquez, Administrador de Correos, Clases Pasivas.

El día 2. de Febrero llegaron a Valparaiso los coches que habían participado en el estado. Interoceánico de la America Latina, que este año se desarrolló a través de los territorios de la Argentina y el Chile, atajando una inesperado número de concu- santes.

El numeroso grupo de máquinas salidas de Buenos Aires, fue mermando notablemente mano a mano que aumentaban los asperos kilómetros recorridos, siendo la carrera particularmente dificultada por el cruce de la Cordillera de los Andes, enemiga de caravana y tambaleante de toda clase de maquinarias. A esta circunstancia tan interesante participó entre otros un 501 tipo colonial, el que, venciendo con notable facilidad

los obstáculos y las cuestas del camino excepcionalmente accidentado, pudo superar todas las «performances» de los demás coches concursantes, en su mayor parte provistos de motores de 6 a 8 cilindros y todos más potentes de la pequeña máquina Fiat.

El desarrollo de esta «raida» importante fué seguido en toda la America Latina con la más viva atención e interés, despertando un celo de vivo entusiasmo espacialmente entre las poblaciones de los pueblos cruzados por las máquinas concursantes en este experimento, del cual se esperaba que resultase el reconocimiento del tipo de coche más apto al tráfico de las regiones del interior de las Repúblicas sudamericanas.

Da ante la travesía de la Cordillera de los Andes, el equipo del pequeño Fiat 501, para recuerdo de la superioridad de su coche en la performance (acontecimiento verdaderamente notable y único en la historia del automovilismo en aquellas comarcas) quiso clavar en una cuota superior a los 400 metros una bandera con el nombre y los colores de la Fiat.

REPARTIDOR.

se necesita para uno de los distritos de este periódico

Nuestros coleccionistas don Ventura Robleda y señora, pararon ayer por el duro trance de perder para siempre a su hijo repito, preciosa criatura que contaba 9 meses de edad.

También han visto subir al Cielo a su angelical hija Elisa, que constituya el encanto y la felicidad del hogar, nuestros amigos don Avelino Vaiverde y esposa.

A ambas familias les acompañamos en el justo dolor que experimentan por tan sensibles pérdidas.



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

D. Marcelino López Alvarez

que falleció en Zamora el día 21 de Marzo de 1923,

a los 80 años de edad

R. I. P.

Su desconsolada esposa, doña Juana Pérez; sobrinos y demás familia,

Al recordar a sus amistades tan trista fecha, les rogan asistan al funeral de Cabo de Año, que se celebrará p. sido mañana sábado, en la iglesia parroquial de San Vicente Mártir y hora de las nueve y encomendar a Dios Nuestro Señor el alma del finado.

Zamora 20 de Marzo de 1924.

(No se reparten recordatorios)

SE ARRIENDAN

los pasajes de rastrojera, espigadero y hofadero del color redondo o de heces de Chiquinol, en la casa en el terreno municipal de Villabuena del Puenle.

Para tratar con D. Lázaro Correa, en la misma finca.

REGISTRO CIVIL

Inscripción de población.

NACIMIENTOS

José Sánchez Casañó Victoria Riego Collina Angelina Moreno Folgado Rita Garcia Radigo

DEFUNCIONES

Obtulia Luengo Be.gaz 68 años. Elisa Vaiverde Mo.inero 7 meses. Manuel Kouriguez Gómez 20 meses.

José Robleda Matilla 9 meses. Agustín Pascual 59 años.

MATRIMONIOS

José Huarte Echeniqua. María Teresa Pérez Arce.

BAZARIA

en CLAUDIO RODRIGUEZ PLAZA MAYOR, 21 Encargos a las 24 horas.

A los 20 meses de edad subió esta mañana al Cielo el angelical niño Manolito Rodríguez Gómez, dejando sumida en el mayor desconsuelo a su madre doña Tomasa Gómez, viuda de don Antonio Rodríguez, dueño del Hotel Antonio.

Mañana a las nueve tendrá lugar la conducción del cadáver al Camposanto.

A la atribulada madre, hermanos, tíos y demás familia les enviamos la expresión sincera de nuestro sentimiento por la pérdida que lloran.

SARNA

Antisárnico MARTI el único que cura sin Baño. Véndese en todas las farmacias

Por enfermedad de uno de los procesados, esta mañana, se suspendió la vista del juicio oral que estaba señalado.

Hasta pasado mañana no hay señalamiento.

EL DOCTOR

Don Bernardo Carrascal, ha establecido su Clínica de enfermedades de la boca, en el piso 2.º de la casa núm. 22 de la plaza de Sagasia en esta ciudad, donde se ofrece a sus clientes y amistades.

El Tribunal de lo Contencioso ha dictado sentencia en un todo conforme con las pretensiones del joven letrado don José Marigal Morán, en el pleito instado por el secretario del Ayuntamiento de Carballos de A. B. a don Alfonso Castellanos, contra la providencia del señor gobernador civil confirmatoria del acuerdo de aquel Ayuntamiento destituido del cargo de demandante.

Por dicho fallo se dispone la reposición del señor Castellanos y se le reserva el derecho a reclamar ante los Tribunales ordinarios los daños y perjuicios que el acuerdo le haya causado y de los que, según los preceptos legales, será responsable los concejales que lo votaron.

Eufuivamente felicitamos al cu to letrado que, como ya dijimos, puso de manifiesto en este asunto, con el que debutaba en su difícil profesión sus profundos conocimientos en derecho administrativo.

Para pegar cristal, porcelana y toda clase de objetos, use usted

KOLATINA

Nos quedará usted muy agradecido

Pasado mañana dará comienzo en los sitios de costumbre la feria anual de ganado vacuno.

HOMBRES

Faltos de energías, nerviosos, musculares, impotentes, gastados por abusos de Venus, solitarios, alcohólicos, pesares, estudios, & viejos sin años, recobrarán las fuerzas de la juventud con el VIGOR SEXUAL KOCH de uso externo. Los medicamentos al interior, si son debiles, estropean el estómago y no producen efecto, y si son fuertes matan la salud. EL VIGOR SEXUAL KOCH se vende en las boticas bien surtidas del mundo. Conviene que para determinar el grado de DEBILIDAD se pida a la CLINICA MATEOS, Arenal, 1.º MADRID (España) el GRAFICO SEXUAL, y le recibirán gratis por correo, respectivamente.

Precio a hombre y casadas «Antes, en el lecho conyugal y después tres pesetas librerías de Zamora. Por Correo, pídase a editorial, Arenal, MADRID

CAJA DE HAORROS

del Banco Castellano, Valladolid-Palencia-Segovia-Zamora Operaciones realizadas durante la primera quincena del mes de Febrero de 1924.

Table with 2 columns: Ptas. and Cts. Includes Imposiciones, Reintegros, Saldo a favor de los imponentes en 15 de Febrero de 1924.



# FIAT

Nuevo torpedo de gran lujo 501.—10-15 H.P. - 4 asientos  
**10.500 PESETAS**  
entregado en Zamora inmediatamente.

Pida precios, catálogos y condiciones del modelo de coche que necesite, lujo, línea, camiones, tractores

Agencia para Zamora y Orense:  
**A. Sanvicente Llamas**

Ramos Carrión, 12

Zamora

Nuevo modelo torpedo transformable en conducción interior. 501.—12.500 pesetas

Cajas y arca invulnerables  
protección segura contra incendios y robos

# «LIPS»

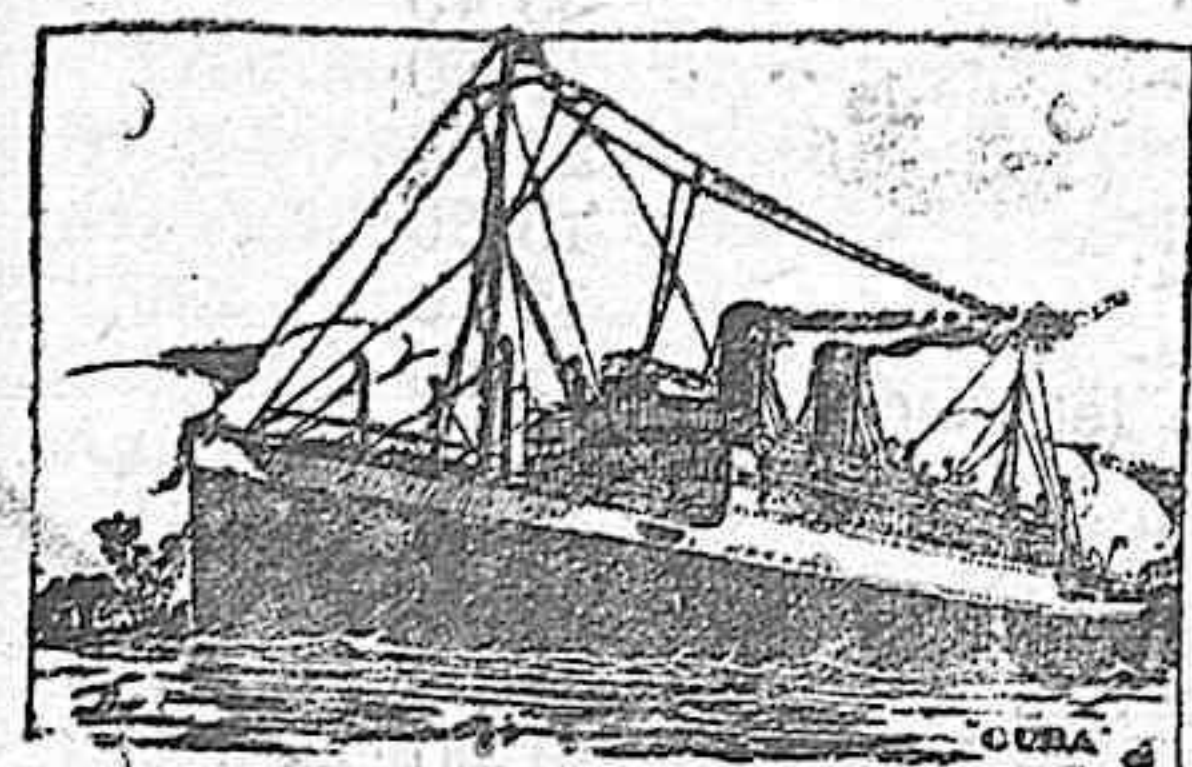
(Holanda), la fábrica más importantes del mundo.  
Referencias de primer orden entre ellas Banco Urquijo y Banco Español del Río de la Plata (Madrid).

Modelos especiales con tres llaves para Ayuntamientos y Corporaciones. Entrega inmediata

Agencia para Zamora y Salamanca:  
**A. Sanvicente Llamas**

Ramos Carrión, 12

Zamora



Compañías  
Hamburgo-  
SAS.

## LA MUJER.....

Para HERALDO DE ZAMORA

## LINEA PINILLOS

El 28 de Marzo de 1924 saldrá del puerto de Vigo directamente para Habana el rápido y acreditado vapor correo español «Infanta Isabel»

admitiendo pasaje de 1.ª, 2.ª, 3.ª económica, 3.ª ordinaria.

PRECIO del pasaje (incluidos los impuestos).—En primera 1.850 pesetas; en segunda, 1.275; en segunda económica 975; en tercera ordinaria, 425; Medio de cinco a diez años 225; Cuarto de dos a cinco, 125.

Niños hasta dos años no cumplidos: uno gratis por familia. Ofrece este vapor higiénico acomodación en amplios departamentos, esmerado trato y comida buena y abundante.

La conducción del pasaje y sus equipajes a bordo es por cuenta de la Compañía, para lo que el pasajero, si gusta, podrá entregarlos en el depósito de la Compañía establecido en la Agencia de transportes «La Nobleza», que entregará recibo.

Los emigrantes que quieren asegurar plaza se servirán escribir directamente a esta Agencia remitiendo 100 pesetas o más, de las que se le mandará recibo a cuenta del pasaje.

Para tener tiempo de cumplimentar los requisitos de las disposiciones vigentes es preciso que los pasajeros se presenten en esta Agencia, con toda la documentación en regla, CINCO días antes del fijado para la salida del vapor.

Para más informes dirigirse a sus consignatarios

**J. Ribas e Hijos, Ltda.—Calle 5 VIGO**

Servicio fijo y rápido de vapores correos  
**Hamburgo Sud Americana**

Línea extra-rápida.—De Vigo para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires (vía Lisboa)  
28 de Abril, vapor «Cap Polonio»

Precio en tercera corriente 442,80.—En tercera especial 617,80  
Precio en tercera especial «Cap Polonio» 567,80

Línea directa.—Para Montevideo y Buenos Aires (vía Las Palmas)  
8 Abril «Vigo»

Precio en tercera corriente pesetas 422,80; en tercera especial pesetas 442,80

**Hamburgo América Línea**  
Línea rápida.—Para Río Janeiro y Buenos Aires  
8 de Abril «Galicia»  
4 de Mayo «Tautonia»

Precio en tercera corriente pesetas 422,80  
Idem en especial 442,80.  
Para Río Janeiro, San Francisco de Gales, Montevideo y Buenos Aires.

20 Abril «Wuttemberg»  
Precio en tercera corriente 442,80 pesetas.—En tercera especial 462,80 pesetas.

Plazas disponibles en camarotes:  
Vapor «Antonio Delino» 20 plazas  
Vapor «La Cornua» 12  
Vapor «Baryera» 10

Línea rápida de Vigo para La Habana, Veracruz y Tampico  
7 abril «Holsatia»

Precio en tercera clase para La Habana ptas 439,50 idem para Veracruz 482,75

Los menores de dos años serán transportados gratuitamente. Muy importante es saber que todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo y poseen amplios comedores y salidas cubiertas de paseo para todos.

Es muy necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con CINCO días de anticipación a la salida de los vapores para poder cumplir con los requisitos de la ley.

Para más informes dirigirse a los agentes generales en Vigo, Sucesores de Enrique Muñer, Soc. Ltda.—Avenida de Montero Ríos, 11. VIGO

**CANAS LA HIGIENICA**  
AGUA VEGETAL DE ARROYO  
La mancha, es infundida e inofensiva  
de usarla en el cabello y el cuerpo

**NELSON LINES**  
Servicio regular de vapores correos ingleses desde Vigo para los puertos de  
**Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires**  
PRÓXIMAS SALIDAS  
30 Marzo «Highland Loch»  
13 Abril «Highland Pride»

Admitiendo pasajeros en 1.ª intermedia y 2.ª clase  
En tercera clase para todos los destinos pesetas 412,80.  
De diez años en adelante pasaje entero. De cinco a diez años no cumplidos, pasaje pasaje. Menores de dos años, gratis.  
Los pasajeros de primera clase e intermedia (antigua segunda) encuentran excelente acomodación en estos vapores debiendo solicitar sus pasajes con toda anticipación y depositando el 50 por 100 de su importe.

NOTA: Los gastos de los diferentes visados consulares son de cuenta del pasajero.  
Al solicitar pasaje debe remitirse a esta Agencia la cantidad de 500 pesetas por plaza como depósito de garantía y el pasajero no debe poseer en camino hasta tener aviso de quedar reservada.

Para más informes dirigirse a los consignatarios en Vigo, **Andrés Parina (S. en C.) Agentes Generales**  
Apartado número 59.

**CIE. GLE. TRANSATLANTIQUE**  
Compañía de vapores correos franceses a gran velocidad  
Salidas fijas directas de la Gornua a la Habana y Veracruz el día 23 de cada mes.  
**23 de Marzo, vapor «Cuba»**  
Todos estos vapores admiten pasajeros de lujo, 1.ª, 2.ª y preferencia.

Precio en 3.ª clase 439,35 pesetas

**LINEA SUPPLEMENTARIA**  
Salidas de la Gornua para la Habana el día 10 de cada mes  
**10 de Marzo, vapor «Niagara»**

Precios del pasaje en cámara de pesetas 1.025 a 1.075; en 2.ª económica pesetas 950 y en preferencia pesetas 800.

Precio en 3.ª clase 439,35 pesetas

A todos los precios de cámara hay que añadir los impuestos

Los pasajeros de 3.ª clase deben dirigirse directamente a esta Agencia y sin intermediarios, para la reserva de plazas, enviando depósito de 150 pesetas por cada una y presentándose en la Agencia 5 días antes de la salida del vapor.  
Para más informes dirigirse a su consignatario **NICANDRO FARINA**, Composita, esquina a la Plaza de Lugo.—LA CORUÑA.

La mujer...! Lo inefable, la suprema armonía, la primera belleza, el sublime ideal...  
mujer: la poesía deslumbrante... evangelio, y sagrario y altar...

La mujer...! Es el ritmo de los versos; la forma inspirada que brota del mágico cielo...  
La mujer... es la norma que ennoblecen al artista... ¡El arte es la mujer!..

La mujer...! Es la eterna paradoja... Es el Cielo y es también el Infierno; es la Guerra y la Paz.  
La mujer: el arhilo que acaricia las almas y hace al pecho estallar...

La mujer...! Es la cima esplendente que atrae...  
!Pero es también la sima de donde nunca vuelve a salir el que cae!..

Por ella la blasfemia del corazón florece; por ella, santifica los labios la oración...  
La mujer: salvadora...  
Mujer: condenación

La mujer... El perfume y el asfixiante gas; la fé que fortalece, la duda que consume; la espina y el rosal...

La mujer...! Es el sueño que acaricia la frente; es la luz que irradia nos llena el porvenir; la esperanza hecha carne... ¡La mujer es la fuente del agua milagrosa que nos hace vivir!..

Ella son los recuerdos; Ella es todo el pasado; Ella es el desengaño que el alma nos hirió...  
La mujer: lo olvidado;... la triste evocación...

La mujer...! El presente que base, que acaricia, el sortilegio extraño que nos impulsa a hacer...  
La mujer... La avaricia que ennoblecen a los hombres es eso; ¡la mujer!

La mujer...! Es la pena y es el abatimiento; es el peso abrumante del templo varonil.  
La mujer: el tormento que desespera y mata... La mujer: el sufrir

La mujer...! Es pasado, es presente, es futuro; es recuerdo, añoranza, realidad, ilusión; es la risa y el llanto; es la luz y lo oscuro; la alegría y la pena; y el goce y el dolor.

Es el día y la noche; el abismo y la cumbre; el veneno y el néctar, y la flor y el puñal; es el hielo y la lumbre, la inquietud y la calma, y es el bien y es el mal...

La mujer...! El misterio más hondo de la Vida; lo que nos angustia, lo que nos hace ser; es el beso... la herida...

La mujer es la Vida ¡La Muerte es la mujer!  
José MARTÍN FERNÁNDEZ  
Salamanca Marzo 924

### Teatro Principal Libros y Periódicos Disposiciones oficiales.

**Violetas imperiales**  
La curiosidad que el anuncio de la proyección de Violetas Imperiales había despertado tuvo ayer en Zamora plena justificación.

El Teatro Principal vio agotado el papel en contienda en las tres sesiones que celebró, llenándose el viejo coliseo de público selecto y distinguido.

«Violetas imperiales», el film que tan magistralmente supo interpretar la insigne Raquel Meiler, algunas de cuyas escenas se impresionaron en Zamora, es una de las cintas más interesantes que se conocen con el aliciente de verse en la pantalla aunque en papeles muy secundarios muchas personas conocidas de la mayor parte del público.

También aparecen bellos rincones zamoranos en «Violetas imperiales» la Catedral y la calle de Balbórraz.

Hoy continuará proyectándose y seguramente a petición del público habrá que repetir en otras dos noches pues son muchas las personas que no han podido conocer tan interesante «film» por estar agotado el billete.

**VACAS HOLANDESES**  
Se venden paridas y próximas a parir en Moraleja del Vino, Alejandro Martín, informará.

**Lo primero es la justicia**  
Un abogado maurista relativamente joven y elocuente, si los hay, se encargó de formular una querrela por estafa de 1.500 pesetas, en nombre de un conocido comerciante de la corte.

El amigo de don Antonio, que es hombre activo y diligente, logró algún tiempo después el procesamiento del supuesto estafador.

Inmediatamente escribió a su representante, comunicándole el éxito de su gestión y enviándole al propio tiempo una minuta de 2.000 pesetas para pagar los primeros gastos.

El cliente, naturalmente alarmado por el excesivo importe de sus primeros gastos, decidió dar por terminada la querrela, y así se lo comunicó al abogado.

Este, presa de una gran indignación, contestó con una carta, que comenzaba así:  
«Me choca mucho su decisión de usted cuando ya he conseguido el procesamiento. Ha de saber que lo primero es la justicia.»

**«La Mujer en su Casa»**  
Examinado el número de Marzo de esta revista mensual, enviada por los editores, encontramos las secciones usuales de Labores, Modas, Ropa blanca, Trabajo artístico, una crítica muy célebre de un libro de Quiromancia, la entrega habitual de su novela «Comedia Nueva», etc.

Entre las diez y siete figuras de labores a mano y a máquinas, hay amichadones, centros de mesa, una pantalla de última moda, y varios motivos de encaje de Venecia, Raciamento, etc., cuya ejecución está explicado en el texto.

Las modas de señoras, son tres trajes de desposada, dos trajes de ceremonias, y uno de uso más corriente; además hay el modelo de una muy de moda, con adorno en forma de dos alas.

La ropa blanca consiste, como siempre, en camisas, pantalones y combinaciones de varias clases y la ropa de niños este mes representa una canastilla de recién nacido.

El trabajo artístico, este mes es un cuadro grabado y pintado, una polvera de madera y una bandeja de metal.

Un artículo interesante sobre lo que fué el Carnaval en Venecia y la críaca de Quiromancia, completan el número.

La suscripción anual a esta útil revista del hogar, es de 10 pesetas sin labores y 35 pesetas con una labor empezada cada mes. Administración, Núñez de Balboa, 21. Madrid.

**Proverbios orientales**  
Si cometes algún error, no te des por arrepentido; di que todos te felicitan por aquello mismo, y verás cómo hay quien acaba por felicitarte.

Si eres coje, di peates contra los que caminan requegando; así, mientras te estás quieto, nadie advertirá tu cojera.

Ten siempre cara alegre; sólo el necio da a conocer cuando está caviloso, aburrido e desengañado.

No prometas nunca amor eterno; a los dos meses te hastiará todo aquello que al principio te ilusiónaba

Admirar el valor de las joyas que te legaron tus abuelos; más por el caso, no las entregues a un partido para que las valore.

**DIAMANTES DE COLOR**  
Los diamantes que más aprecian los entendidos en la materia son aquellos que más limpieza, claridad y brillo presentan. Los más cristalinos; pero hay diamantes de precios exorbitantes por su coloración especial.

Aparte de los diamantes negros, los hay de otros colores; tan escaso que no pasan de cuatro o cinco los diamantes azules que se conocen. Entre estos, el mejor es el notable diamante azul de la colección Hope, tasado en 750 000 pesetas.

También son rarísimos los diamantes verdes, el mejor de los cuales, de valor incalculable estuvo durante muchos años en poder de un joyero de Londres.  
En cuanto a diamantes rojos, solo se conoce uno que pesa tres gramos y está tasado en 20.000 pesetas.

**MALA REAL INGLESA**  
VAPORES CORREOS INGLESES  
Linea de America del Sur  
Para Pernambuco Bahía  
Riote Janeiro  
Santos  
Montevideo y Buenos Aires  
Saldrá de Coruña el 25 de Marzo y de Vigo el mismo día el vapor  
**ARLANZA**  
Para los mismos puertos saldrá de Coruña el 6 de Abril y de Vigo el mismo día, el vapor  
**AVON**  
Precio del pasaje de tercera clase de dos a diez años pesetas 225,80; de diez años en adelante 442,80. En camarote cerrado, de dos a diez años pesetas 285,80, de diez años en adelante 462,80.  
Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para los puertos arriba citados.

Salidas periódicamente de Villagarcía para Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires.  
Abril 9 vapor DARRÓ  
Id. 23 id. DESHADO

Precio del pasaje en tercera clase de dos a diez años pesetas 220,10; de diez años en adelante 432,60.

Los pasajeros necesariamente tienen que presentarse en los puertos de embarque con TREN días de anticipación al anunciado para la salida de los vapores.

Salidas regulares de vapores para pasajeros de todas clases de Southampton y Ultramar para New York.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida precio de pasaje, etc., dirigirse a los agentes de la Compañía: En Coruña, señores Rubine e hijos.—En Vigo y Villagarcía, el agente general en el Norte de España.

ESTANISLAO DURAN.—Correspondencia, Apartado número 76.—En Madrid, Señores Mac. Andrews, etc. Cia, Marques de Cuba, 21.

**HOLLAND AMERICA LINE**  
DE ROTTERDAM  
Servicio regular de vapores de pasaje desde los puertos del Norte de España a los Cuba-México  
Próximas salidas para la Habana, Veracruz y Tampico  
Precio del pasaje en 3.ª clase (incluidos los impuestos.)  
Para la Habana, 424 00 Veracruz y Tampico, 532,75.

**SERVICIO RAPIDO**  
**NUEVE DIAS A LA HABANA**  
Saldrá de Santander, Coruña y Vigo los días 30, 31 Marzo y uno de Abril el nuevo y magnífico vapor de 25.400 toneladas de desplazamiento.

Nuevos precios del vapor «Volendam»  
Habana 424 00 pesetas. — México 432,75.

Saldrá de Santander, Coruña y Vigo, los días 20, 21 y 22 de Abril, respectivamente, el vapor de 22.070 toneladas de desplazamiento.

**RYNDAM**  
Precio del pasaje en 3.ª clase  
Para Habana 424 00.— Para México 492,75 pesetas

Para toda clase de informes dirigirse a los Agentes en Bilbao señores Pérez Ullivarri e Hijos; en Santander señores Francisco García; en Coruña señores López y Sánchez y en Vigo señores Joaquín Dávila y Compañía

En la provincia de Zamora (Alicances) D. Tomás Rivera

**Iberia de Hierro y Acero**  
para conducción de agua, gas, vapor calderas.—Accesorios Robinería de Hierro y Bronce.  
Especialidad en tubos para pezos  
— Aceros —  
González de Lepidiana y Camp.  
Teléfono 471, Apartado de Correos 120.—BILBAO



Para HERALDO DE ZAMORA LA SAMARITANA

Y decían a la mujer: Ya no os amamos por tu di- cho; porque nos os amamos hemos sido, y sabemos que verdaderamente éste es el Redentor del Mundo, el Cristo.

IV

Al caer de aquel día, después de una hora de ausencia, apareció Saphan a la puerta de la casa de Sarai; y como conocía el secreto, la abrió sin dificultad.

Al entrar en la habitación baja que ocupaba la joven, dejó su aljaba y su palo de viaje, y adelantándose hacia ella, le dijo en un tono que manifestaba una fuerte emoción:

—Sarai, ya me tienes de vuelta y a tu lado... He dado un día, como tú lo has querido, a mi padre, a mi pobre madre, a mis hermanos, al lecho que me vio nacer, a la que me estaba destinada para esposa. He roto todos los lazos que podían alejarme de ti...

Su semblante apareció como sombreado por una nube; pero pasando la mano sobre su frente como para ahuyentar una idea importuna, continuó:

—Ven, Sarai; hágama el amor olvidar todo cuanto he dejado por ti.

Sarai permanecía trémula y silenciosa.

Las sombras empezaban a subir por el horizonte; un postrer rayo del sol al morir penetró por la ventana, iluminando los negros cabellos de Sarai y dorándolos con un brillante reflejo, pero su rostro estaba en la obscuridad.

Acercóse Saphan y la miró; estaba inundado de lágrimas.

—¿Qué ha sucedido?—preguntó bruscamente el joven.—¿De dónde viene tan extraño recibimiento? No, tú no me recibías así... ¿Ha sido tal vez demasiado larga mi ausencia para la constancia de un corazón de mujer? Habla, responde.

Un suspiro de Sarai fué toda su respuesta.

Estas palabras de su amante le hicieron conocer toda la profundidad de su abyección, pues podía creerla capaz de olvidarle tan pronto.

V

Saphan la examinaba con ojos de sospecha. Contristado, pues, y a su vez temeroso en la cavidad de su robusto pecho.

—Dime lo que obrado mal en dejarlo todo por tu amor?... ¡Oh! ¡Si pudiese así creerlo!... Dilo, o, Sarai. ¿Tan presto vas a vengar a mis padres y a mi joven prometida del abandono inesperado en que les ac-

ho de dejar? Mi padre, a quien Dios bendiga y consuele; mi padre, el sabio anciano, me lo ha dicho ya: que tu los vengarás un día a todos; pero yo en mi ceguera y en mi amor insensato, no he querido creerlo. ¿Y tú eres la que tan pronto debes convencermos?

Y estaba mirando a Sarai, y sus ojos expresaban una desconfianza mezclada de cólera y de dolor.

—¡Saphan!—exclamó ella.—¡Yo te amo siempre! ¡Oh, sí, siempre lo bastante para morir por ti si tienes necesidad de mí vida!

—Entonces...—dijo Saphan con un acento de firmeza.

—Durante tu ausencia han pasado aquí, en estos lugares, algunas cosas... de las que yo habíese querido que fueses testigo, Saphan; y estas cosas me han dado a conocer que otros pensamientos, muy diferentes de los de la tierra, deben llenar el espíritu de las criaturas de Dios.

Saphan, en pie, con los brazos cruzados y ocultas, miraba a aquella mujer conmovida y palpitante; y no sabiendo leer en el fondo de su alma qué suerte da emociones la turbaban, en un terrible acceso de furor exclamó:

—¡An, corazón de mujer, más constante que las ondas móviles del mar! ¿Qué extravío de pensamiento; qué vértigo se apoderó de mí, para darte crédito a tus palabras? ¡Oh, uerdad! Soy un insensato.

—¡Saphan, querido Saphan, no me maldigas!—exclamó ella, echándose de rodillas delante de él y besando sus manos con inmenso dolor.—¡Oh! No me oprimas, no me mates con ese menosprecio que leo en tus ojos. No, no lo creas, no ha cambiado mi corazón es tuyo, te amo a ti únicamente, y jamás lo poseerá otro. Pero escucha; ha brillado a mi vista una nueva y súbita luz, que me ha hecho ver mi pequeñez y mi miseria; he comprendido, he sentido misterios desconocidos, cuya sublimidad me ha aterrado. Una vez me ha hablado... ¡Oh, Saphan! ¡Si conocieras tu también el don de Dios!...

—¿Que quieres decirme? Tus palabras son para mí incomprendibles.

Y Saphan arrojaba sobre la joven miradas de recriminación, acompañadas de un desdén profundo. Parecía decirle: ¿Así es como pagas todos los sacrificios que por ti he hecho?

—¿Que quieres decirme? Tus palabras son para mí incomprendibles.

Y Saphan arrojaba sobre la joven miradas de recriminación, acompañadas de un desdén profundo. Parecía decirle: ¿Así es como pagas todos los sacrificios que por ti he hecho?

Por la transcripción, FERNAN-SILVA

(Continuará).

Automovilistas, ¡ojoll!

Las cámaras se han sabido, ejemplo

Para Ford (30 x 3 1/2) 17,50

Garage San Martín

Cuento del jueves

Escenas cómicas o apariencias que engañan

Rosita era una flor de quince años, delicada como un objeto de arte y de alma tan sensible que fácilmente se impresionaba al contacto de una sensación frívola, aunque fútil. Era sumamente enamoradiza como consecuencia de su carácter fácilmente impresionable cual placa de gramófono; así es que su vanidad había padecido frecuentemente serias equivocaciones y recibido de ilusiones mil.

Una de éstas, quizá la mayor de su vida, al menos que ella recordara, era la acasida hacía dos días, que en este mismo momento estaba en gracia y obsequio a sus amigas—narrando lo sucedido en estos términos: Hallábase sola en la habitación poniendo en orden sus cabellos, o según el agotado modernista hacíendola la toilette, cuando vino a sorprenderme, por cierto muy gratamente, una carta amorosa a no dudar; efectivamente, en ella se me pedía una entrevista; y como el firmante era un joven fino en extremo y además ilustrado, según las referencias de él hechas, dejéme llevar de los impulsos amorosos de mi corazón y mi contestación no se hizo esperar; quedaron concertadas nuestras relaciones de un modo formal, con la formalidad que pueda haber en jóvenes de quince años.

Todo marchaba como una seda. Solo una anomalía, que no supe si calificarla de capricho o de rareza, había notado en él; la absurda pretensión de dialogar conmigo durante la noche, pretextando ocupaciones durante el día, y en verdad que lo estaba, como veréis. Llegó un día en el que tresiademos nuestra habitual vivienda para instalarnos en un chalet que mis papás habían adquirido. Yo nada le dije a mi novio con el fin de proponerle una sorpresa que yo juzgué sería por él muy bien recibida; cíterele en la nueva mansión, era nueva feja donde pejar le pava, como vulgarmente se dice, no tan vistosa y arcaica como la anterior cuyos hierros enmohecidos por la acción del tiempo, sirvieron, al decir de mi novio, de espoiques para martillar a los quemados en las hogueras inquisitoriales...

Hubo necesidad de decorar las habitaciones y pintarlas; se llamó, pues, a un pintor. Y aquí viene la sorpresa, amigas.

Cuando más desquiciada estaba y si he decir verdad, sjena a pensar en mi novio, pues no siempre la

persona amante va a tener puesto su pensamiento en la persona amada, llega presurosa mi doncella diciéndome a grandes gritos: señorita, su novio está pintando, sí, es él, le conozco. Yo no hice, al principio, caso alguno a sus aseraveraciones y orque pasé que mal podría conocer a mi novio de ocho días, mejor dicho, de ocho noches, y sabido es que por los noches todos los novios son iguales, así es que creí ver en ella, una aberración óptica en su vista, y un lapsus lingüi en sus palabras. Quise demostrar lo craso de su error y me dirigí hacia la habitación que estaba pintándose y joh, decepción! Subido en una escalera y dando al techo una mano de pintura estaba mi novio. Yo no podré decir lo que pasó, pues sólo oí un ruido estrepitoso como choque de objetos, rodar de un cuerpo humano que desplomado de la escalera, viérese abajo; no percibi más por que cal desmayada en brazos de mi doncella que había seguido mis pasos adivinando el término desenlace. Una estrepitosa carcajada salió de la boca de las numerosas amigas que componían la reunión. Enseguida la protagonista del suceso, como quien trata de absolver al culpable, exclamó, continuando su interrumpida narración: Innesario se me hace añadir, que el novel pintor, ignoraba que yo fuese la poseedora de aquella casita de campo, teatro donde se había representado la cómica escena, así es que su esombro no tuvo límites el reconocermos.

Yo por mi parte, se deciros, que desde aquel momento, hallé justificado su ausencia de mí en las horas del día y su interés por conversar conmigo en las horas nocturnas. Cierro, como que el pobreto era cuando disponía de los ratos de descanso de la noche le proporcionaba, después de dedicarse por entero durante el día al bello arte de la pintura. Un amante de la vida bohemia, ex lamó una de la tertulia, con cierto aire de pizar sero buen humor. Rosita, picada en su amor propio, acudió diligente a defender el abo lengo de su nombre y con sobrada dignidad—que yo llamaría a tan ría—prosiguió como comprenderéis, no pude tener coa él, ni un segundo más, no digo ya de relación amorosa, sino, ni aun de simple amistad, porque yo no podía dejar en estrechido los futuros mobiliarios de mi estirpe, ni el limpo blasón de mi linaje, de mi sangre azul; y entre

Para HERALDO DE ZAMORA

el general esombro de sus amigos por la arrogancia que puso en sus palabras y la soberbia que asomando a sus labios la cera su corazón, dejó escapar de su buquita—manifiesto inagotable de francuerr—u a en rris maliciosa m firt-félon. Les amigos se miraron y nada dijeron, creyendo todas comprender el significado de sus palabras y adl vinar y traducir al plé de la letra aquella mteca, que mas tenia de ero que de scriba.

Timoteo HERNANDEZ DEL CORRAL

Cura el estómago e intestinos el ELIXIR SAIN DE CARLOS

Notas municipales

En la primera sesión que celebre nuestro Ayuntamiento se tratarán los siguientes asuntos:

1.º Comunicación del señor Gobernador civil autorizando el presupuesto extraordinario para el actual año de 1923-24.

2.º Distribución de fondos adicionales para el mes de marzo actual.

3.º Sobre el servicio de información telegráfica comercial.

4.º Moción de Contaduría sobre prórroga del vigente presupuesto ordinario.

5.º Informe del señor Arquitecto y Comisión de obras en solitud de doña Martina Carreira sobre reforma de casa núm. 19 de la Avenida de la Feria.

6.º Id. id. id. de id. de don Pascual Mendez, sobre acometida al arantillado de casa núm. 26 de Ruz de los Notarios.

7.º Id. id. id. en solitud de don Bernardo Crespo sobre cerramiento de hircas en el camino de Casa-Mobias.

8.º Id. id. id. en solitud de doña Asunción Juárez, sobe concepción de prórroga de licencia, satisficha anteriormente.

9.º Id. id. id. de D. José Prieto, sobre construcción de repisa en la casa número 38 de la calle de R. mos Carrión.

10.º Acta de recepción definitiva de las obras del evacuatorio de la Plaza Mayor.

11.º Dictamen de cuentas.

12.º Informe de la Comisión de Ha tienda en solitud de do Juio Hoyos en petición de subvención para confección de una Guía Religiosa y Monumental de Zamora.

13.º Relación de localidades vendidas en bailes celebrados el día 9 del actual mes en el Trinquete.

14.º Id. id. en el Teatro Principal

15.º Informe de la Comisión de Instrucción pública en comunicación Contaduría sobre subvención concedida a doña Josefa García.

Homenaje al Sr. Corrales

Lista de adheridos al homenaje, que la Federación Diocesana de Sindicatos Católico-Agrarios tributará al señor Corrales con motivo de la concesión de la Cruz del Mérito Agrícola, en concepto de Comendador ordinario de referida Orden del Mérito Agrícola.

Cantidades con que se han suscrito los Sindicatos siguientes y sus socios:

Table with 3 columns: Sindicato, Suma anterior, Pesetas. Includes Villamor de Campos (13 00), Buello del Oro (2 00), Ma'va (10 00), Galligos del Pen (33 75), Villalba Lampreana (10 50), San Gabriel de Castro (24 00), San Marcial (15 00), Benegiles (12 00), Cañizo (11 00), Cubo del Vino (15 00), Torres de Carizal (43 50), Monumenta (30 50), Cubillos del Pan (21 03), Carbajales de Alba (14 00), Trabazos (31 15), Ferreras de Abajo (10 00), Mo'eros (19 00), Villardondiego (24 00), Monfarracinos (30 00). Total: 2 387,00

NOTAS DE ARTE

Exposición Lozao

Continua siendo muy visitada la exposición pictórica inaugurada en el Circulo de Zamora el día 15 del actual.

Las obras exhibidas, en crecido número, son justamente admiradas, ya que más que la cantidad, justificativa de una labor infatigable, lo verdaderamente admirable es la calidad.

El señor Lozao puede mostrarse satisfecho de su labor, la más completa y acabada de cuantas hemos visto hasta el presente en Zamora.

En el retrato se ha atendido con igual esmero al parecido que al colorido, siendo sencillamente notables los retratos expuestos.

El paisaje, muy bien observado y tratado, hace que los visitantes se extasien en la contemplación de las obras que nutren el catálogo.

Manifestaciones de arte como ésta de que nos ocupamos, deben repetirse con frecuencia, cebrando mucho que el Circulo de Zamora preste su apoyo desinteresado para estos afanes de cultura.

Y el señor Pérez Lozao, le enviamos nuestra felicitación, con nuestros sinceros votos por el éxito que merece la exposición de sus cuadros.

¿Quiere V. ir bien vestido por poco dinero?

Haga sus compras de Tejidos, Paños, Ropas Hechas, Mantas, Toquillas, Mantones, Camisas, Corbatas, Sombreros y Gorras, en el

Nuevo Comercio de Bernardo Amigo

Malcoctinado, 4 (antigua Plaza del Fresco) Una gamba que esta Casa ofrece al público, por pocos días, son 20.000 botinas biblabinas con ferro y badana, desde 1.50 pesetas en adelante.

PRECIO FIJO (marcado en todos los géneros)

LABRADORES

NITRATO DE SOSA, en sacos de 100 Kilos a 49.50 pesetas saco precios sin competencia

Unión Española de Explosivos sucesora de

La Sociedad General de Industria y Comercio Depósito en Zamora:

Vda. de J. García Gapele, ALMACEN DE DROGAS

Para la próxima temporada de azufre exigir azufre sublimado FLOR, SULPHUR a mejor y más económico

Vapores Correos Españoles de Pinillos Izquierdo y Compañía (S. en C.) - Cádiz

Servicio rápido de La Coruña a la Habana El día 27 de Marzo de 1924, saldrá del puerto de La Coruña, con destino a la Habana el vapor español

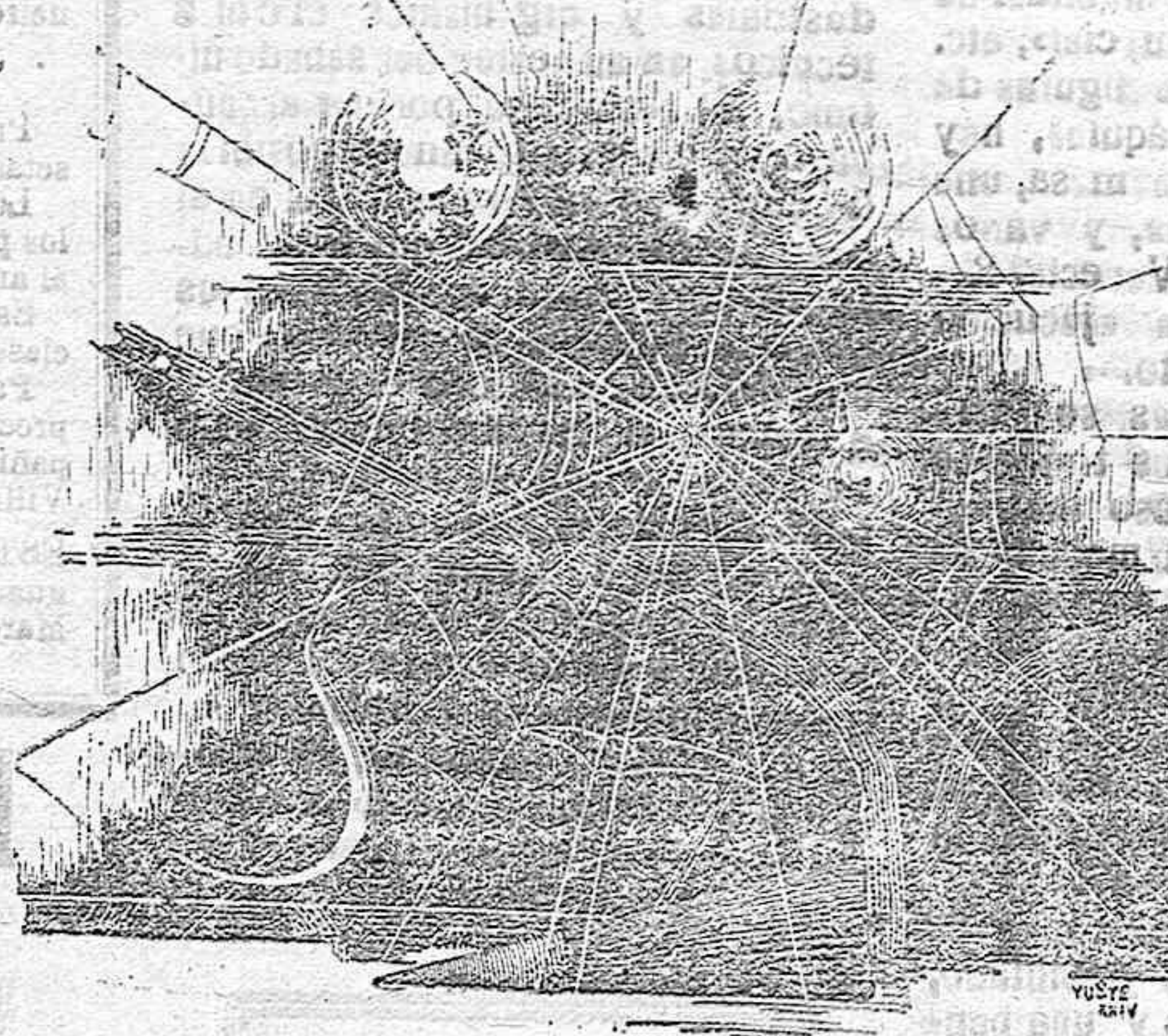
«Infanta Isabel»

admitiendo pasaje de primera, segunda, segunda económica, y tercera clase.

Precio del pasaje (incluidos los impuestos). En primera, 1,870 pesetas; en segunda, 1,800; en segunda económica, 1,000; en tercera ordinaria, 425.

Niños hasta dos años, uno gratis por familia; de dos a cinco años cuarto pasaje; de cinco a diez años, medio pasaje.

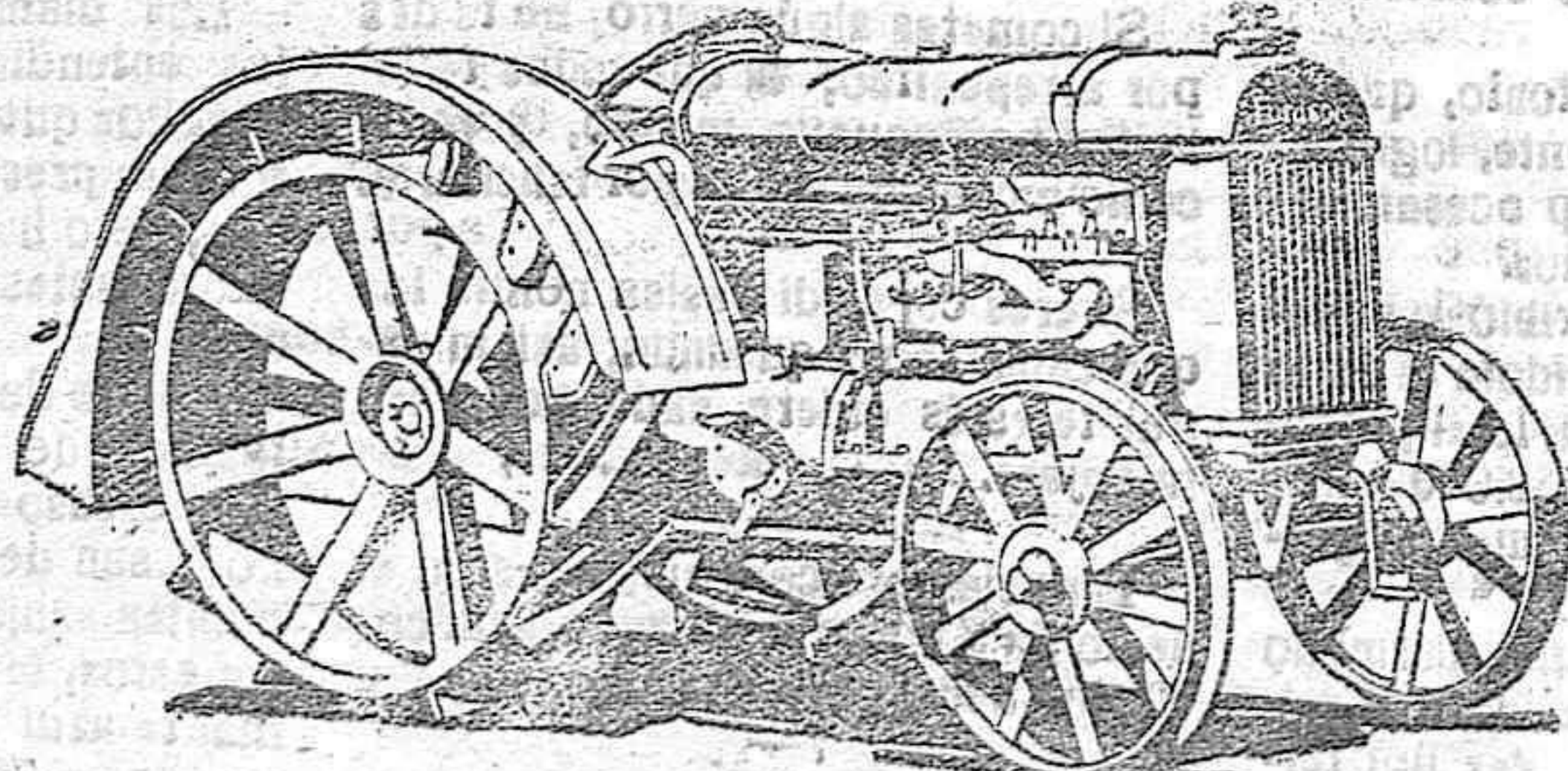
Este buque además de las clases indicadas, tiene camarotes de lujo, camarotes preferentes y camarotes individuales. La conducción a bordo del pasaje de tercera y sus equipajes es por cuenta de la Compañía. Para informes: Narciso Obanos.—La Coruña



Los antiguos aperos de labranza duermen en un rincón el sueño del olvido, en espera del momento de ser llevados a un museo de antigüedades para curiosidad de las generaciones venideras

Fordson EL TRACTOR UNIVERSAL

hace este milagro. No dude en adquirirlo, pues le resolverá el problema del cultivo 170.000 EN USO ACTUALMENTE Sencillo-Sólido-Seguro Fácil de manejar.-Económico en su entretenimiento.--Ahorra tiempo y dinero



Ford Motor Company S.A.E.

Para informes, dirigirse a los agentes FORD



Sanatorio Quirós del Dr. Madrazo

En este Sanatorio se trata de todo género de afecciones de curación. Su numerosa estadística garantiza sus resultados. Para que todas las clases sociales puedan disfrutar de los beneficios de este Clínica se hallan establecidas tres categorías. En las dos primeras clases, puede el enfermo estar acompañado de un individuo de su familia o algún sirviente. Las consultas por escrito se dirigen al Director y para otros detalles al gerente don Luis Polo y España. Fundado en 1924. Teléfono 491.—Santiago

NITRATO DE SOSA

Sulfato de amoniaco, sulfato de cobre y demás abonos químicos

Alexander Cross & Sons Ltd. Londres

Depósitos en los principales puertos de España

PARA INFORMES Y PEDIDOS

CARREÑO, HIJOS

Francisco de Rojas, 2 MADRID

Cie. General Transatlántique

Linea de CUBA y NUEVA ORLEANS

Próximas salidas de Vigo para la Habana y Nueva Orleans,

DE LA SALLE 11 de Abril

extrarrápido en viaje directo a la Habana y Tampico, saliendo de Vigo.

Precio del billete en 3.ª clase Habana 439.50

Para toda clase de informes dirigirse a los Agentes generales en España, Antonio Conde, Hijos.—Apartado n.º 14, Vigo



POR TELEFONO

NUESTRO SERVICIO

De nuestro corresponsal Sr. Sánchez Ortiz.

Madrid 20 (9 m.)

DE AFRICA

Parte de esta madrugada

En el ministerio de la Guerra se ha facilitado esta madrugada el parte oficial de Marruecos, que dice así:

Zona oriental.—En la posición de Benitez ha sido herido el teniente del Tercio don Ricardo Cervajal Sobrino.

Se ha llevado el convoy a Tizli-Azza, sin novedad alguna.

Un aeroplano cayó entre el río Kart y la posición de Midir.

El aparato que tomó tierra era el Bristol número 24, pilotado por el teniente Poveda y el bombardero sargento Larenza. Ambos defendieron del enemigo, que pretendía llegar hasta el aparato. Esta fue arrastrado hasta la posición de Midir.

En la zona occidental, sin novedad.

De España

La señora de Maura, grave

Esta madrugada continuaba en grave estado la distinguida señora doña Constanza Gamazo, esposa del ilustre hombre público don Antonio Maura.

Secretarios destituidos.—Otras noticias —

Dicen de El Ferrol que han sido separados de sus cargos de secretarios de los Ayuntamientos de Baldomino y Flederio, don Ramón Fernández y don José Cubeiro, respectivamente.

—Con motivo de celebrar hoy sus días el obispo de la diócesis, ha recibido muchas felicitaciones.

—Se ha fegado de la cárcel el autor del crimen cometido días pasados en Santa Lucía.

—En el kilómetro 46 de la línea del Norte ha descarrilado un tren, quedando dos vagones fuera de la vía.

No han ocurrido desgracias personales.

El estado de Bogotá y Pacomio

En Barcelona, al terminar la noviluna celebrada ayer, ingresó en la enfermería el doctor Bogata.

Los médicos le apreciaron un puntazo en la cara interna del muslo derecho.

También ingresó Pacomio Peribáñez con un puntazo en la frente y una herida en el dedo índice de la mano izquierda.

Reparto a las familias de los soldados

En Santander, se ha verificado el reparto de 9.000 duros recudados en América con destino a las familias de los soldados muertos o desaparecidos en África.

A acto asistieron 136 familias de soldados muertos.

Presidieron las autoridades, y se solicitaron recompensas para algunos de los que han intervenido en esta suscripción.

El general gobernador pronunció patriótico discurso.

Jura de la bandera.

El proximo domingo se verificará en Vitoria, con gran solemnidad el acto de la jura de la Bandera.

Del Extranjero

Una prohibición.

Constantinopla.—Las autoridades han decretado no consentir más que a pequeñas aduana oficiales para actuar en las mezquitas en las fiestas del Kabadán, prohibiendo en absoluto hablar del acto realizado por la asamblea de Angora expulsando al Califá.

Un proyecto.—Mac Donald y el príncipe de Gales.

Londres.—El ministro de Hacienda y el jefe del Gobierno Mac Donald,

han redactado un proyecto de reforma postal.

Según un diario londinense, Mac Donald, haciéndose eco del sentir del pueblo británico, hará presente al príncipe de Gales, la zozobra en que tiene a los ciudadanos ingleses con sus aficiones a los deportes peligrosos.

Desean los ingleses que el jefe del Gobierno laborista sea el portavoz de sus sentimientos, por ser hondamente cordiales las relaciones del príncipe de Gales con el ilustre Mac Donald.

Una votación

Londres.—La Cámara de los Lores ha aprobado por 56 votos contra 17, una moción del Gobierno, relativa al abandono del proyecto de establecer una base naval en Singapur, propósito que abrigaban los dos anteriores Gobiernos.

A París

Lisboa.—Después de haber fundado la sección portuguesa de intelectuales de la asociación Internacional, ha marchado a París el príncipe Carlos de Roan.

Rusia y Rumania

Viena.—Las negociaciones ruso-rumanas comenzarán muy en breve.

El próximo viernes llegarán a esta capital los representantes rusos. Los sucesos de Irlanda

Dublín.—Las tropas regulares sitiaron ayer varias casas donde se encontraban un centenar de insurrectos y el general Tovir.

Diez oficiales fueron apresados. Se asegura que el general Tovir pudo escapar.

Las tropas sitiadoras disponían de autos blindados.

Hoy, por la mañana, se abandonó el sitio, pero antes fueron capturados cuatro coroneles y cuatro comandantes.

Submarino a pique

Tokio.—El submarino japonés número 43 entró en colisión con el vapor «Tarussa».

El submarino se llevó a pique con 45 tripulantes.

Políticos viajeros

Viena.—Han llegado a esta capital, con un séquito numeroso, el canciller Marx y Stresemann.

Dublín.—Ha presentado la dimisión de su cargo de ministro de la Guerra.

Dimisión.

Dublín.—Ha presentado la dimisión de su cargo de ministro de la defensa nacional, general Vulain.

Lamentables sucesos en Honduras.

Washington.—El ministro de los Estados Unidos en Honduras participa a su Gobierno que un grupo de soldados borrachos hicieron disparos de armas de fuego contra la legación norteamericana.

De los disparos resultaron heridos varios transeúntes.

El mismo ministro afirma que ha presenciado actos de saqueo y saques.

Los daños causados pasan de 40.000 dólares.

Un ciudadano norteamericano que se halla en aguas de Honduras, ha realizado un desembarco de tropas.

Imperio de la indemnización de Bulgaria

Sofía.—La Entente ha dado a conocer al Gobierno búlgaro la cifra que esta nación adeuda por el asunto de las reparaciones.

Dice que asciende a 200 millones, cuya cifra la rebajan los países interaliados a 25 millones oro.

Los manejos de la moneda

Berlín.—Se asegura que por la crisis que atraviesa la Bolsa, que dan demostrados los manejos contra el franco.

La baja en todos los valores es general.

Circula el rumor de que algunas casas bancarias, especialmente de Hamburgo, se encuentran en situación muy difícil.

Sánchez ORTIZ.

\*\*

Alcance Telefónico

Madrid 20 (3 t.)

La esposa del expresidente del Consejo de Ministros don Antonio Maura sigue enferma de gravedad y por el domicilio de la ilustre dama desfilan centenares de personas interesándose por su salud.

El jefe del Directorio don Miguel Primo de Rivera, estuvo en Palacio, despachando con el Rey.

Su estancia en la Cámara regia fué de larga duración, pero al salir el marqués de Estella, manifestó que no ocurría nada de particular y que el despacho había crecido de interés.

Don Alfonso, recibió en Audiencia a la comisión de Comerciantes de ultramar en la que figuraba don Carlos Prast, baron de Satrustegui y el ministro de Chile.

Los comisionados entregaron al Monarca la medalla enviada por los compatriotas residentes en la Argentina.

Nuevamente es esperado en Madrid el príncipe consorte de Holanda que se despedirá de don Alfonso. El periódico «El Debate», publica hoy un artículo diciendo que el Consejo de Instrucción pública, ha terminado el estudio de la reforma de la enseñanza.

El bachillerato se cursará en siete años divididos en dos grupos.

El primero será común y el segundo especial y en el dictamen se consignan las fórmulas para la enseñanza.

Se establece en los Institutos el internado y el medio internado y se dictan reglas para el ingreso en enseñanza oficial y libre y suficiencia para obtener el título.

Los profesores de Religión serán nombrados a propuesta del obispo de la Diócesis.

Sánchez ORTIZ

EST. TIP. DE LA VDA. DE E. CALAMITA



Leche Lechera

La única que reemplaza ventajosamente a la leche fresca en la alimentación de los niños y en los usos domésticos. Folletos gratis a quien lo solicite de la Sociedad Nestlé, Gran Vía Layetana, 61 Barcelona

Cura el estómago e intestinos el ELIXIR SAIZ DE CARLOS

Casi regalamos

Vendemos coches de ocasión de diferentes marcas: BUIK, ELIZALDE, FORD, HISPANO, etc., abiertos y cerrados, procedentes de cambios por STUDEBAKER, la marca que más se ha impuesto.

Agencia STUDEBAKER Valencia, 205. (BARCELONA)

VENTA DE CASA

Se vende, libre de toda carga la casa número 20 de la calle Traviessa de esta ciudad; se compone de cuatro pisos, grandes desvanes, bodega y un trozo de jardín. Para tratar en la misma casa con su dueño Luis Rodríguez. También se vende una tierra de 10 fanegas de cabida con árboles frutales.

AVISO

En Ramos Carrión, 30 se ejecuta toda clase de afilados y vaciados de cualquiera clase de aparato o utensilio cortante, navajas, cuchillos tijeras, etc.

También se afilan toda clase de máquinas para cortar el pelo.

Esta casa garantiza todos sus trabajos.

A. PEREZ TRONCOSO Agente de Publicidad COLON, 20-1.º VIGO



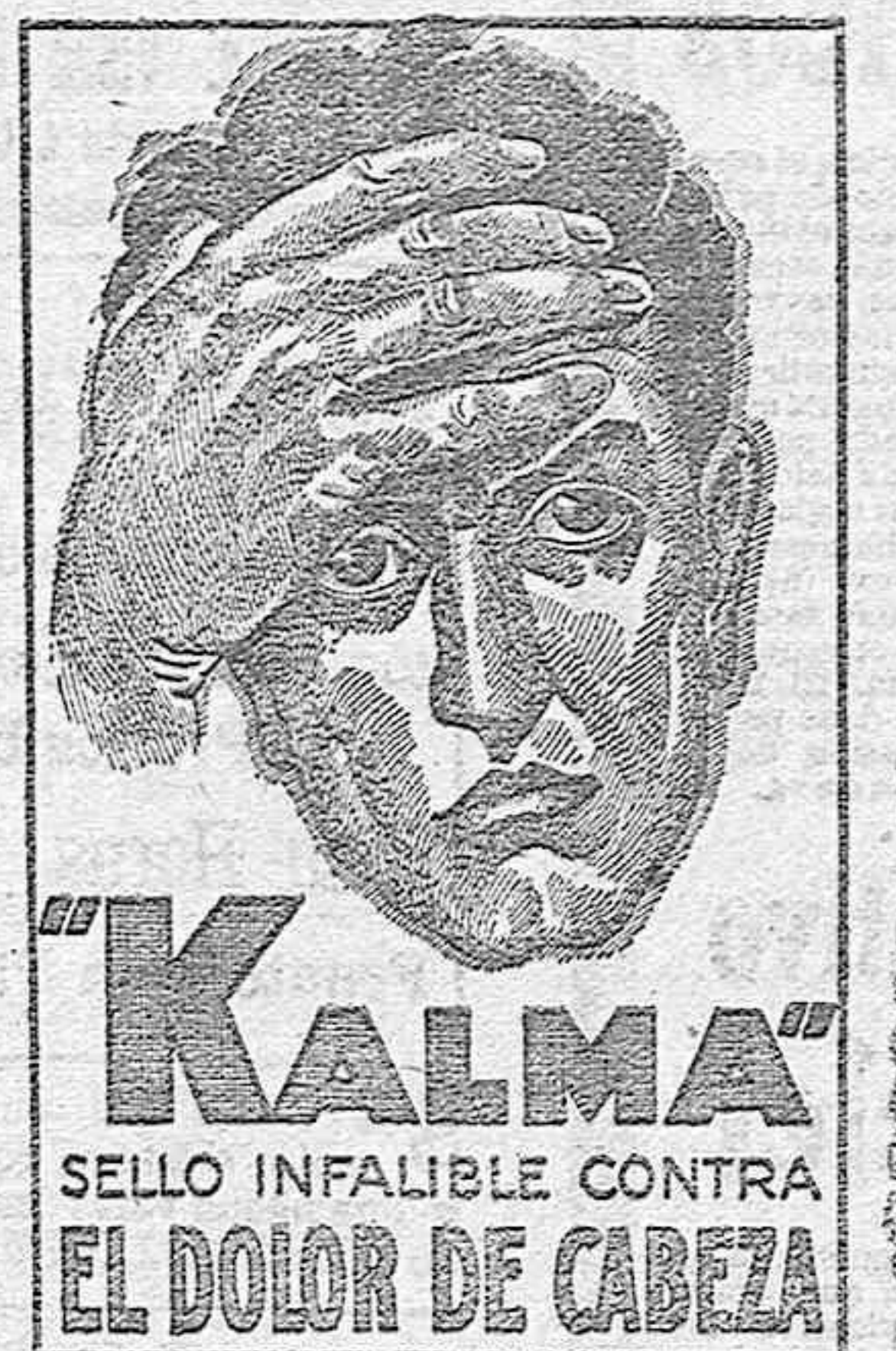
Carrocería FORD seminueva Se vende en poco precio. A Pérez y Gordillo. Taller de carrocería.—Zamora.

CITROËN El AUTO de moda Véanse los preciosos modelos de 2 y 4 asientos en la Agencia M. BECEDAS San Torcuato, 11. Automóviles Ford.

SE TRASPASA Tienda de Curtidos con existencias o se liquidan estas a precios baratísimos al detail. Informes, Cárcaba 26 (antes Costanilla.)

LEÑA DE PINO Se venden 300 cargas de ramajos de leña de pino. Para tratar con Santiago Hernández, en Coreses.

TRASPASO Por no poder atender se traspasa la casa de comidas establecida en la Plaza de San Gil, número 8 o la cantina establecida en la calle de San Andrés, núm. 18. Para informes, Avefino Valverde en cualquiera de los establecimientos.



RELOJERIA de la Vda. de Giraso del Río ZAMORA

Ventas a plazos de toda clase de relojes (Frente a la Audiencia)

TOS por rebelde que sea desaparece con el jarabe del Dr. Méndez. De venta, en la Droguería de Julián Raeda, calle de Ramón y Cajal. M. MANJON SASTRERIA PAISANO MILITAR SAN ANDRES NUM 13

Salvador Calabuig Custodio Cacahueta, naranjas, limones y otros generos. Semillas de melón y sandía legítimas de Valencia. Precios sin competencia. Puerta de la Feria, 7 Zamora

AMA DE CRIA Casado, se ofrece para criar en su casa, Tránsito Blanco, en San Cebrían de Castro.

¡¡VAYA GANGA!! Por dedicarse a otros negocios, su dueño, Gragerio Pérez vende 16 bicicletas desde 75 pesetas usq; y dos con motor, a 400 pesetas, todas en buen uso. Para tratar en Corrales todos los días, meros el 16 y 17 de los corrales que se exhibirán en Zamora, explanada del Matadero, posada de «La Bárbara».

Autos de alquiler. Al servicio del público, para paseo y excursiones. Precios económicos. Cándido Calvo, Carretera de la Estación, 5.—Teléfono 162, Zamora

La Virgen de la Cruz LECHERIA DE Antonio Rodríguez Se sirve a domicilio. Despacho, Plaza de Santa Lucía, 4. ZAMORA

Casa Hernández Asesorado de la marca Dorsalring RENOVA, 9 Como de costumbre, seguimos presentando las más altas novedades en el ramo de sombrerería como lo demuestra nuestra exposición permanente Sección expositiva.—Sección de arte. PRECIO FIJO Especialidad en sombreros para sacardatos.

Fábrica de Bienes VIDA E HIJO RODRIGUEZ Al por mayor y menor. calle n.º 24 ZAMORA

SE VENDE Carbón de encina caña superior, a 0,20 kilo. Calle de la Traviessa (Catedral) número 1. Servicio a domicilio, de 20 kilos en adelante.

Joyería, Platería y Relojería

Hijo de Fernando Garcia. Casa fundada en el año 1810.—Poeta Iglesias n.º 10, Salamanca Ramos Carrión, Frente al Nuevo Teatro. Se encuentra en esta población donde pone a la venta toda clase de generos, tanto del país como del extranjero, con precios sumamente baratos, hasta el domingo de Ramos. Platería. Todo lo concerniente a ésta. Joyería, precios sin competencias. Relojería, marca Longines, Zenith y Omegas. Talleres para la construcción de todos los objetos de Platería y Joyería, Miñagustín número 21. No comprar sin antes visitar esta casa que lleva ciento seis años sin dejar de venir a esta Feria y sin que hasta la fecha se le haya hecho ninguna reclamación.



Por una cuota mensual muy reducida puede adquirir una bicicleta o moto de esta afamada marca. Visite la exposición de estos artículos Ramos Carrión, 17 = Casa J. REVUELTA

Juegos portier de metal Cerraduras de seguridad Bateria de cocina FERRETERIA HIJO DE BLAS PRIETO Plaza Zorrilla Calle San Torcuato. ZAMORA

Platería, Joyería y Relojería

JOSÉ CORDON, JOYERO FABRICANTE.—Salamanca Esta acreditada Casa, como en años anteriores, tiene una sucursal en Zamora, Plaza Mayor núm. 28, junto al estanco, donde su distinguida clientela y el público en general, encontrará un grandioso surtido en joyas de brillantes y platinos, de primera calidad, artículos de oro y diamantes, relojes de oro de ley, marcas Omega, Longines, Zenith, etc. Instiches para regalos, y toda clase de artículos de plata de ley. Se reforman y construyen toda clase de alhajas, grabador, dorador. Antes de comprar ver precios de esta Casa. Aviso: Desde el día de San José y sucesivos, se expondrá al público en uno de nuestros escaparates, la preciosa corona de la Virgen de la Soledad, de Zamora, construída por esta Casa, la mejor surtida.—La que más barato vende. Plaza Mayor, núm. 28, (junto al Estanco).

BANCO HERRERO. -- OVIEDO CAPITAL: PESETAS QUINCE MILLONES

SUCURSALES Y AGENCIAS.—León, Lugo, Paleacia, Zamora, Astorga, Benavente, Cangas de Onís, Cangas de Tineo, Cudillero, La Felguera, Luarca, Llanos, Mieres, Morada, Pola de Allande, Pola de Laviana, Pola de Siero, Ponterrada, Rivadeo, Rivadesella, Sama de Langreo, Tineo y Vegadeo.

Sucursal en Zamora, Plaza de San Gil, número 1. Este Banco, establecido sobre la base de los negocios bancarios, de la Casa HERRERO Y COMPANIA, fundada en el año 1848, se ocupa de toda clase de operaciones de Banca y Bolsa en España y en el extranjero. Depósitos en custodia, COMPLETAMENTE LIBRES DE COMISION. CUENTAS CORRIENTES CON INTERES 2 1/2 A LA VISTA

Caja de Ahorros.—Se reciben imposiciones, desde una peseta en adelante, al interés de tres y medio por ciento anual. General en Zamora, Plaza de San Gil, número 1.



P. S. N. C.

# Compañía del Pacífico

Vapores correos de tres hélices

Salidas regulares de La Coruña y Vigo para los puertos del Brasil, Uruguay, Argentina, Chile, Perú, Ecuador, Panamá y Cuba.

**Línea del Brasil, Río de la Plata, Chile y Perú**

(Vía Estrecho de Magallanes)

De Coruña: 14 de Abril «Orpesa»  
De Vigo: 15 de Abril «Orpesa»

Precios en 3.ª clase para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:  
En el «Orpesa» pesetas 442 80  
En camarote cerrado pesetas 462 80

**Línea de Cuba, Panamá, Perú y Chile**

(Vía Canal de Panamá)

De Coruña: 24 de Marzo «Orita»  
De Vigo: 25 de Marzo «Orita»  
28 de Abril «Oroya»  
29 de Abril «Oroya»

Precios para La Habana

OKITA	OROYA
Primera cl. ptas. 1.600	ptas. 1.600
Segunda cl. ptas. 865	ptas. 965
Tercera cl. ptas. 424	ptas. 424

Comida condimentada y servida por cocineros y camareros españoles.

Agentes generales en España

Sobinos de José Pastor.—Vigo. Coruña

# Sud-Atlántique y Chargeurs Réunis

Viajes rápidos a América del Sur

Próximas salidas del puerto de la Coruña

Para los de Brasil, Montevideo y Buenos Aires, de los modernísimos Transatlánticos rápidos de 16.000 toneladas de desplazamiento, 10.000 caballos de fuerza y dos hélices.

16 de Marzo	«Eubea»
24 »	«Mosella»
12 »	«Belle Isle»
21 »	«Alba»

**PRECIO** en 3.ª clase corriente, pesetas 412'60 (incluidos los impuestos).  
Precio en 3.ª camarotes de 2, 4 y 6 camas, con comedores, salones de conversación y cantinas. 442, 60 pesetas (incluidos los impuestos).

Precio en 3.ª preferencia. En camarotes de 2, 4 y 6 camas, con comedores, salones de conversación y café cubierto independiente, 551 60 pesetas.

Precio en 2.ª clase, 1.160 pesetas.

Precio en 1.ª clase, 1.500 pesetas.

Los precios de 1.ª y 2.ª clase están sujetos a las variaciones del cambio y sin impuestos. Se remitirán fotografías de estas instalaciones a quienes lo soliciten.

Para informes dirigirse a los Agentes Generales de España.

**Antonio Conde, hijos,**

Plaza de Orense, 2 y 4.—La Coruña

Apartado 41.—Telegramas y telefonemas «Chargeurs»

## VETERINARIOS

Ya está puesto a la venta el nuevo preparado: **Ungüento Resolutivo Ideal**

Aborta con una sola aplicación las congestiones internas, las cojeras rebeldes, las artritis traumáticas, etc. produciendo una escara finísima que no deja señal de ningún género, cual ocurre con sus similares. Probado y os convenceréis.

Referencias a satisfacción de compañeros que lo han usado.

DEPOSITO EN ZAMORA:

Francisco Blanco, Rúa 16.—Droguería

DEPOSITO CENTRAL:

Laboratorio Farmacéutico de A. C. Cortes

Villagarcía de Campos (Valladolid)

Tarro grande 3'25 ptas. Tarro pequeño 2'25

LOS NEUMATICOS

«GOOD-YEAR CORD»

no tienen rival

Garage San Martín.

# GIJON

el puerto de embarque más cercano, cómodo y económico para los viajeros de esta provincia de Zamora

**Cie. Cie. Transatlántique**  
Vapores correos a gran velocidad.

Salidas fijas de Gijón los días 22 de cada mes, para la HABANA y VERACRUZ

El día 22 de Marzo saldrá el vapor, de dieciséis mil toneladas

CUBA

Se admiten pasajeros en primera, segunda y 3.ª clase.

Solicítense precios de pasaje

REBAJA A FAMILIAS

Los pasajeros pueden solicitar por correo, de esta Agencia, la reserva de plazas, enviando un depósito de cien pesetas y presentándose en GIJON dos días antes de la salida del vapor.

Para toda clase de enfermos, dirigirse a su consignatario

A. PAQUET

Telegramas: PAQUET.

GIJON

Se admiten representantes



**ESTAS 3 MÁQUINAS**

las emplean desde las más pequeñas fábricas de harinas hasta las de mayor producción del mundo entero

**SON LAS MÁS PERFECTAS Y LAS MÁS SENCILLAS**

QUE SE UTILIZAN EN LA MOLTURACIÓN MODERNA

**BUHLER HERMANOS**  
Atocha, 36.  
MADRID

## C. SUD ATLANTIQUE

Cie. CHARGEURS RÉUNIS

Vapores de gran lujo extra-rápidos

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los siguientes vapores de 28000 caballos de fuerza y 4 hélices

7 de Abril MASSILIA

Precio del billete de 3.ª 442'80 pesetas.  
Admiten pasajeros de gran lujo, 1.ª, 2.ª, 3.ª y 4.ª clase, segunda, intermedia y tercera clase.

Para Lisboa, Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los vapores rápidos a doble hélice.

30 Marzo GROIX

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 3.ª preferencia en camarotes, 3.ª en camarotes y 3.ª corriente.  
Precio en 3.ª preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación 551'80.—En 5.ª en camarotes 442'80. En 5.ª corriente 412'80.

No disponiendo esta Agencia más que 10 literas de 3.ª clase con camarote en el vapor LIPARI y 12 en el GROIX se ruega a los señores pasajeros que deseen ocupar camarote le pidan con la mejor anticipación posible.

Las instalaciones de tercera preferencia son un modelo por su magnífica distribución y por la comodidad que ofrecen a los pasajeros. Los camarotes son exteriores todos y están situados en el centro del buque lo mismo que en el Salón Fumador y de Conversación y el espléndido Salón Comedor tan mercedamente elogiados por los pasajeros a esta clase.

La comida, especial para cada clase es abundante, variada y bien condimentada.

NOTA.—Los niños menores de 2 años, gratis. De dos y diez años no emplobidos, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

Para informes dirigirse a los Agentes Generales en España, ANTONIO CONDE E HIJOS.—Calle de Luis Taboada, número 4. Apartado número 14 VIGO.—Plaza de Orense, La Coruña.



## Lloyd Norte Aleman-Bremen

Servicio regular de vapores correos rápidos entre España y Sud América por la serie de buques nuevo tipo

Koeln, Cretelde, Gotha y Sierra Nevada, Sierra Ventana y Werra

Directamente para Lisboa, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrán de Vigo los rápidos vapores correos alemanes de gran porte:

27 de Marzo	GOTHA	422'80
3 de Abril	WESER	432'80
10 de Abril	SIERRA CORDOBA	442'80
24 de Abril	SIERRA VENTANA	442'80

En camarote aparte, 20 pesetas más sobre el pasaje de terceros.

Los vapores WERRA, GOTHA y WESER admiten pasajeros de clase intermedia y tercera y el vapor SIERRA CORDOBA y SIERRA VENTANA 1.ª y 3.ª clase.

**CLASE INTERMEDIA**

Esta clase está situada en el centro del buque, rodeado por ello grandes comodidades, ya que no hay a bordo otra superior. Tienen su cubierta aparte, comedor, fumador y salón de conversación. Las comidas son abundantes y muy variadas.

**TERCERA CLASE**

Todos los pasajeros de esta clase, también tienen a su disposición un amplio salón de comedor, fumador y sala de conversación. Las comidas son también abundantes y muy variadas siendo servidas por camareros uniformados.

Luis G. Roberto Isla, Vigo, Garca Oloqui, 2.  
Villagarcía Marina, 12

## En objetos para REGALOS

— Los más bonitos —  
— Los más económicos —  
Las más altas novedades las pueden encontrar en nuestro establecimiento

## García y Capa

SANTA CLARA, 21  
— ZAMORA —

## ¡POR PESETAS 200'00!

Puede usted comprar un aparato cinematográfico, marca **Lapierre Cinema**

Es el aparato más perfeccionado y completo que se conoce en su precio. Puede instalarse en todas las casas. Lo encontrará usted en el **Gran Bazar de Salvador García Vilaplana** Santa Clara, 2.—Zamora

Nota.—Se vende a plazos y al contado. Venga a ver las pruebas de estos aparatos en este gran Bazar.

**Agencia general de AUTOMOVILES**  
con existencias en Zamora.

**FORD**  
**CITROEN**  
**STUDEBAKER**

Grandes facilidades de pago.

M. Becedas, San Torcuato, 11

## DOLOR DE RIÑONES

Comando - Bata - Remedio - Cita



## ARTRITICOS

Todas vuestras molestias, si cesan que late demandado de pronto, los ahogos ensimismados al menor estertor, los dolores en la espalda, cansancio general, las venas demasiado hinchadas, trastornos en la orina, ataques reumáticos o gotosos, indican claramente que el cuerpo está envenenado por una producción excesiva de ácido urico. En las mujeres, las reglas difíciles, las pérdidas blancas, las leucorreas repetidas, esa neuropatía aguda confirman también que la sangre está envenenada por el mismo veneno. El tratamiento del artrismo debe tener por lo tanto una acción depurativa y modificadora.

## Depurativo Richelet

sin duda alguna constituye el agente más poderoso que puede operarse en la intoxicación del organismo. Rápidamente los dolores, las congestiones desaparecen, las urticaciones se volverán insignificantes, los dolores desaparecerán así como la amenaza de una recaída o una parálisis. Donde se sienten en el organismo los efectos de un veneno, donde se manifiestan las dolencias del artrismo, acaso menos dolorosas pero muy molestas: migrañas, neuritis, herpes, coqueas, vides, herpes y úlceras, varicela, sarampión así como en todos los casos de afecciones sistémicas.

Cada frasco va acompañado de un folio ilustrado. De venta en las droguerías y farmacias. Laboratorio de Richelet, 6, Rue de Valenciennes, París.

**¡Jamas lo frías!**

## TOS

GAJARROS, GRIPPE desaparecen con una caja de pastillas del **Doctor SERRA**

En todas las farmacias, 1'25 pesetas, caja

Depósito: Dr. Benedicto, San Bernardo, 41, farmacia, Madrid.

En Zamora: **Viuda de García Capelo** Santa Clara, 4.

## Sombreros viejos

No tirarlos. No estando rotos todos tienen compostura.—Precios baratísimos

**Casa Horna Viriato 2.**  
Frente a la Plaza Sagasta

SE VENDE una dictadora FIX, motor eléctrico completamente nuevo y que puede verse en la Administración de HERALDO DE ZAMORA.

## DIBUJO

SE DA LECCION DE LINEAL, ADORNO, FIGURA Y VOPO. GRAFICO

**SAN TORCUATO 86.—ZAMORA**

Vino de Corcoses  
Clarete, especial de mesa, se garantiza su pureza.  
Continúa vendiéndose en el almacén de vinos y Maquinaria Agrícola, calle de Viriato, número 3, junto al Café de París.  
Servicio a domicilio.

## MADERAS

de chozo, diamo y negro, en rollos e aserradas en las medidas que se deseen, puestas en la Delsa de Cestillo e sobre vagón Toro. También se venden cañizas.

Consultad precios a **Tomás Antón** o **Severino Hernández**, en la referida Delsa.

**LA BAÑEZA (LEON)**

Se vende solar  
En la calle de San Pablo, esquina con la muralla, de 300 metros de superficie cuadrada,  
Informes en esta Administración.

## Amigo DÉBIL



## Elixir CALLOL

da fuerza, vigor y juventud

Más de 9000 Médicos en España recetan toman o han tomado ellos o sus familias ELIXIR CALLOL

Permite operado y recomendado por la Real Academia de Medicina y Cirugía

DE COSTE AGRABABLE Y EFECTO RÁPIDO

VENDE EN FARMACIAS Y...



SEDERIA LANERIA PANERIA PELETERIA

# La Rosa de Oro

Perfumes ASTRA Venta exclusiva